

EL GRÁFICO

Marqués de la Ensenada, 8

MADRID

Jueves 18 Agosto de 1904

MADRID

Doce páginas: DIEZ CÉNTIMOS

ALCALÁ DEL VALLE

HACIA LA LUZ

Nobles palabras del señor Maura

El Director de EL GRÁFICO al fiscal del Supremo

El Sr. Maura ha interrumpido por un momento su silencio, y al hablar, lo ha hecho con aquella elevación moral que va con la persona y no se alcanza por una momentánea captación del Poder.

El presidente del Consejo muéstrase en la misma actitud prudente y de noble espera que todo recto espíritu adopta ante afirmaciones contradictorias. En punto á los sucesos de Alcalá del Valle, se inclina á no creer en los tormentos, pero «yo—añade—ni afirmo ni niego», y al significarle su interlocutor cuán conveniente fuera el aceptar, como pidió EL GRÁFICO, la designación de un juez especial, el jefe del Gobierno pronuncia estas palabras terminantes:

—Eso, supongo yo que lo hará el ministro de Gracia y Justicia.

Por el pronto, y por aquello de que Dios castiga sin palo ni piedra, se llevan su merecido en aquellas manifestaciones las incontinencias de Gobernación. La famosa instrucción abierta en todos los Juzgados de España por pragmática novísima del Sr. Sánchez Guerra, queda con la estimación que corresponde á tap perseguido descubrimiento jurídico.

La tacha de calumnias puesta por el ministro de la Gobernación á cuanto se haya intentado por llevar un poco de claridad á las tenebrosidades de Alcalá del Valle, no es especie que tizna los elocuentes labios del Sr. Maura; tiene éste más consideración para las personas, más justicia para los hombres honrados: con delicado respeto á la opinión, no emplea palabra gruesa ni mortificante. —«Vamos al proceso—dice— vamos á la prueba», y no confunde la facultad de gobierno con el deporte de la injuria.

*
Hay algún detalle en las declaraciones del Sr. Maura, que ya señala EL IMPARCIAL como curioso y aclarable. Ha hablado el señor presidente de un «proceso civil que él mandara abrir á la jurisdicción ordinaria». Sabíamos nosotros de un cierto expediente seguido en la época del Sr. Villaverde y hoy en ignorado paradero; sabíamos que el presidente del Consejo de guerra constituido por Enero en Sevilla había anunciado la apertura de una instrucción sobre supuestos tormentos; sabíamos que el señor Sánchez de Toca ofrecía á las Cortes explicación de los indultos, como un medio de que los mismos libertados comparieran á esta lección sus inculpaciones, es decir, á abrir de por sí el proceso; sabíamos, en suma, que el Sr. Sánchez Guerra negaba toda posibilidad de instruir de oficio diligencia alguna, porque «¿cómo hade haber proceso sin que previamente se sepa á quién se va á procesar?», y con estas sabias palabras, que abren un nuevo horizonte á la hermenéutica criminal, concluíamos en la desolación del filósofo: sabíamos que no sabíamos nada.

Sin embargo, el señor presidente del Consejo es hombre que tiene de su palabra plena conciencia; no es el discurso en él una simple función fisiológica; de suerte que, cuando habla de un proceso, el proceso estará, sin duda, en alguna parte... Con todo, y por las trazas, bien puede haber corrido esa instrucción judicial la misma suerte que corriera la gubernativa. Se perdió el expediente; por

qué no habría podido extraviarse ó distraerse el proceso?

Seramente, y con todo respeto, pensamos que semejante proceso no existe, porque si existiera, habrían sido citados á él los presos de la cárcel de Sevilla, y esos presos no parece que hayan prestado declaración, fuera del Consejo de guerra.

No hay proceso posible, sino el que se instruya, desde luego teniendo en cuenta las declaraciones de los presos, publicadas ahora y nunca recibidas por la jurisdicción civil.

Y para prestar toda facilidad á ello, y porque en el ministerio de Gracia y Justicia no hay señales de juez especial, y haciendo honor á aquellas mismas palabras del Sr. Maura, en que se dice: «conste que el Gobierno quiere la luz; el que tenga pruebas de esos supuestos atropellos que los presente, para que triente la justicia», hoy mismo el director de EL GRÁFICO, D. Julio Burell, se dirige al fiscal del Tribunal Supremo, pidiéndole hora de audiencia para hacerle entrega de cuantos documentos posee y puedan dar motivo á una amplia é imprescindible investigación judicial.

El Sr. Maura procediendo como quien es, está resuelto á que se haga la luz... ¡Vamos á hacerla!

Declaraciones del Sr. Maura

El redactor de EL IMPARCIAL Sr. Balzar ha conversado en Ontaneda con el Sr. Maura sobre el asunto de Alcalá del Valle. He aquí la conversación:

—El Gobierno actual—dijo el señor Maura—, cuando nadie se acordaba de este asunto, mandó abrir un proceso civil por la jurisdicción ordinaria, único camino legal que cabe en España para estos efectos.

Yo no afirmo ni niego—añadió el señor Maura—que hayan existido atropellos. Me inclino á creer que no los hubo. Se ha dicho que uno de los procesados sufrió ciertas mutilaciones, y yo he visto una certificación médica en que esto se niega.

—El GRÁFICO, señor presidente—dijo yo—y otros periódicos, han publicado declaraciones firmadas por los procesados, en que éstos insisten en el relato y la denuncia de los atropellos que han sufrido.

—No lo sabía—contestó el Sr. Maura—, porque como he venido á descansar, no leo periódicos.

—¿No habrá usted podido leer la carta que el Sr. Burell dirige á usted en EL GRÁFICO sobre estos asuntos?

—Tampoco la he leído; pero, de todos modos, por referencias de amigos sé lo que se pretende y lo que se pide, y yo le aseguro que se depurará todo, todo, sin que quede la más leve sombra.

Estas últimas palabras las pronunció el señor presidente recalcándolas mucho.

—El Gobierno que presido—continuó el Sr. Maura—cumplirá con su deber. Ahora lo que importa es que al proceso se aporten pruebas. Después vendrá lo demás, y si hay culpables serán castigados con todo el rigor de la ley.

Me permití indicar al señor presidente que la importancia del asunto y sus circunstancias especiales, merecían acaso,

como la Prensa ha dicho, el nombramiento de un juez especial.

—Eso—contestó el Sr. Maura—supongo yo que lo hará el ministro de Gracia y Justicia. Ahora—siguió diciendo el presidente—debo decirle, respecto á ciertas campañas, que la publicación de hechos reales ó falsos hace mucho daño, porque existen inclinaciones naturales en España y fuera de España á creer todo lo malo, y la sola sospecha de tales atropellos aumenta el campo de nuestras negruras... Pero conste que el Gobierno quiere la luz. El que tenga pruebas de esos supuestos atropellos que las presente, para que triunfe la justicia.

El palmfazo de Maura

MINISTRO QUE SE MAREA

El ministro de la Gobernación, aunque él diga lo contrario, lee periódicos... Y si no, prueba al canto.

Esta mañana, cuando su excelencia habló con los periodistas, el primer tema que abordó fué el artículo de entrada de EL IMPARCIAL, en el cual se hacen algunas afirmaciones que el señor ministro se ha creído en el caso de rectificar.

—No es cierto—ha dicho—que yo haya tomado á broma, como asegura EL IMPARCIAL, el asunto de Alcalá del Valle... Esto ya se ha dicho más de una vez, y me conviene desautorizar la afirmación, porque mi silencio parecería implicar asentimiento.

—No, ¿cómo es posible que yo tomase á broma ese asunto? Lo único que no he tomado en serio, porque no podía tomarlo de otra manera, es la dialéctica benevolencia de algunos periódicos, redimiéndonos de toda culpa en lo de Alcalá del Valle... ¿Cómo iba yo á tomar esto en serio?

—Precisamente esto de Alcalá del Valle es de tal naturaleza, que nadie, y yo mucho menos, podía tomarlo á broma... La cosa, por el contrario, me parece muy triste... Si se trata de falsedades, por lo que con ellas pueda padecer el prestigio de un Cuerpo que es garantía del orden... Si se trata de denuncias reales (¡Yo!), por lo doloroso que sería ver confirmado algo denigrante para todos... (¡Oh, oh!)

El ministro hizo una variación sobre el mismo asunto.

—Ya he visto—dijo—que EL IMPARCIAL pone una línea divisoria entre el señor Maura y sus ministros... Esta separación no me entristece... Precisamente, nosotros somos los primeros que nos felicitamos de esos homenajes al Sr. Maura, que al fin y al cabo es quien encarna el prestigio y la autoridad moral del Gobierno... (Aplausos en las tribunas ministeriales.)

Otra variación sobre el mismo motivo.

—Tampoco es cierto que yo haya dicho que no se nombraría un juez especial en lo de Alcalá del Valle... (Mudamos el encierramos á Gobernación una libra de palillos de pasas.) Lo único que he declarado, y me atengo al testimonio de ustedes, es que no se podía estorbar la acción de los Tribunales, que á ellos incumbía todo...

—Pero, ¿se nombrará juez especial, señor ministro?—interrumpió el periodista.

—¡Ah! Eso no lo sé... (¡No lo sé!) Ya he dicho el presidente que la iniciativa, en todo caso, corresponde al ministro de Gracia y Justicia. (¡Soberbio!)

En la entrevista terminó diciendo el señor Sánchez Guerra que no había recibido el telegrama de Rodrigo Soriano publicado en la Prensa, en el cual, el diputado radical pide un turno en la interpelación que se explane en el Congreso sobre los tormentos de Alcalá del Valle.

De todos modos—dijo—, para los efectos parlamentarios, es lo mismo.

CRÓNICAS

DE NOCHE, EN LA CÁRCEL

Por Cristóbal de Castro

Si un escritor, de esos que se sirven de la pluma como el trapero de su gancho, viera ante sí el montón de literatura carcelaria que hay sobre mi mesa, á buen seguro que os llevaría un diluvio de crónicas de mentalidad. De mentalidad... de otros, por supuesto.

Aquí, en mi celda, tengo á Silvio Pellico y á Kropotkin, junto á sus hijos espirituales Grove y Corominas; aquí están los grandes tóricos, Dostoyuski y Gorki, y los observadores soberanos Lombroso y Novojoff. Aquí, finalmente, revive el apostólico Marx, y resucita Matarosta sus juveniles desafíos de rebelde.

Están, pues, conmigo los fáciles tesoros de una erudición injustísima. Son libros y están inertes; puedo, á mi antojo, entrar á saco por sus páginas. ¿Qué hago? ¿Los desvalijo?

Un toque de corneta ha pregonado el ruego mudamente; el más fino y sercical de los vigilantes me ha dicho, gorra en mano, que llegó la hora del reposo, y un carcelero con galones acaga de cerrar la puerta. Estoy, pues, solo y prisionero en la galería.

Me asomo á la ventana; sobre el gran patio silencioso, dos focos eléctricos soltan alegre claridad. Á derecha é izquierda hay altos muros, con rejas y alambrado, como nichos de cementerios, y frente á la ventana, en lejanías consoladoras, la Moncloa orna sus árboles.

De allí vienen frescuras de libertad, aires collejeros, ruidos de tranvías y de carruajes. Por allí, con una mujer, he paseado yo mis glorias, y bajo el palio de sus ramas nuevas cantó, dichoso, el pájaro de mi alma.

Recreando mi imagen con memorias, mis ojos miran al patio en soledad. La sombra de Dostoyuski pasa, entre silencios terroríficos, y un bronco viento, como un rayo, sobre mis nostalgias. Esta es la Casa de los muertos; aquí las rejas, alambradas como los nichos, son sepulturas de hombres que vivían, y tras la mudez de sus hierros fríos habitan los corazones su dolor...

Yo sé que hay aquí hombres criminales; pero sé que el crimen está dentro de cada hombre, y cuando pienso que al injuriar, el robar y el matar son cosas tan humanas como el comer, un escalofrío me entra en la carne, y sobre mi espíritu un congoja soplan vientos de bíblica desolación.

¿Qué pobre está libre del robo? ¿Qué rico se halla ajeno de asesinar? El mejor día un pobre, hambriento, hurta; el día menos pensado un rico, fuera de sí, mata. ¿Qué son, pues, el rico y el pobre, sino tristes máquinas de flaqueza?

La Casa de los muertos, que es sino anticipo de sepultura, pórtico de igualdad de ese gran edificio humano que llamamos Muerte? Aquí, á la cárcel—como luego allí, al panteón—, vienen hombres de todas las castas, de todos los espíritus. Y á la cárcel, como al cementerio, vienen cuando más ajenos están, porque hoy son honrados, y mañana, no; porque tienen bondad hoy, y mañana la dejan en el acero de una faca ó de una pistola. ¿Quién dirá: «No iré á la sepultura»? ¿Quién podrá decir: «No iré á la cárcel»?

*
Un corro de muchachas canta romances amargos. La sombra de Dostoyuski se ha ido, y sobre el muro carcelero los árboles de la Moncloa peinan sus cabelleras de ramaje.

De allí vienen frescuras de libertad, aires collejeros, ruidos de carruajes y de tranvías. Por allí, entre penumbras sosegadas, pasa la procesión de los no-

vics. Por allí, dentro de pocas noches, una mujer suspirará ideal, de mi brazo, y la sombra de Dostoyuski huirá ante el alboroto de nuestras risas.

...Pero, y estos, y todos estos hombres que un día y otro, y un año y otro año, han de seguir enterrados en vida, quietos en el mechinal de su celda, viendo lejales de libertad, oyendo rumores de la calle, sin más verdad que este silencio de panteón, sin otra alegría que el estríbillo de los corros, sin otro ideal que el de que el tiempo haya, que es como anhelar que la muerte se aproxime?

Vuelvo a mirar al patio. Sordo, mudo, imponente por sus largos silencios, dice la Nada sus terrores. Entre los muros, las filas de rejas-nichos, abatea, y, de cuando en cuando, un bronco *¡alerta!* da aúdores de muerte. Si, Estoy en la *Casa de los muertos*. Estos hombres están enterrados en vida, y tras las rejas alambradas pregonan los corazones su dolor.

¿Quién canta? Sobre el *¡alerta!* bronco y disonante, la voz de un preso joven lanza a los cuatro vientos esta copla:

*En Málaga me prendieron
los civiles del amor.
Porque me dejases libre,
las entregó el corazón.*

Yo no atiendo al dolorido poema; el ardor de mis egoísmos deja atrás al preso acorralado, y mis suspiros—en bandadas, como ruiseñores—vuelan hacia la Mónedra y sus penumbras. Por allí, dentro de pocas noches, una mujer suspirará ideal, de mi brazo, y la sombra de Dostoyuski huirá ante el alboroto de nuestras risas.

El amor es el egoísmo; pero es también la sinceridad.

CASTRO DE CASTRO

Cárcel Modelo, 18 de Agosto.

Lo del "boycottage,"

El ministro de la Gobernación está muy mal informado en este asunto, que tanto interesa al Gobierno.

Los periódicos no han dicho que en el congreso de Amsterdam se haya tomado iniciativa alguna sobre el *boycottage*. Refirieron al comité internacional revolucionario constituido en Amsterdam, como en otras muchas ciudades del extranjero, expresamente para defender a los martirizados de Alcalá del Valle.

En cuanto a la estancia de un delegado del comité de Amsterdam en Madrid, negada por el ministro, *El País* afirma que, además de otras Redacciones, ha visitado la suya el citado agente, y que asistió a uno de los mítines del sábado.

Mr. Saulevich—asi se llama—se hospedó en la Fonda de los Leones de Oro. Entérese mejor el ministro cuando rectifique a la Prensa.

Muy pronto se celebrarán en Londres y Marsella dos grandes mítines internacionales, para tratar del *boycottage* a los productos españoles.

ALICANTE

Sequia pertinaz.—Venta de aguas.—Las fiestas.—Quejas al Ayuntamiento.—D. Juan Poveda.—El abastecimiento de aguas.—La Junta del Puerto.

Debido a la larga falta de lluvias que reina en casi toda la región levantina, es muy dolorosa la pertinaz sequía que reina en aquella hermosa tierra, lo que, unido a la escasez de agua que existe en el punto, hace que los labradores estén muy inquietos por su porvenir. En cambio, los particulares o compañías que poseen algún manantial de agua están realizando un lucroso negocio, vendiendo las de sus balsas a un precio muy elevado.

Terminaron ya las hermosas fiestas celebradas, y es verdaderamente lastimoso que en Alicante, y en época que tanto se presta para realizar más cosas, no hayan resultado más sugestivos los festejos.

La Promesa local se queja al Municipio de que con tiempo no haya hecho más para ayudar a las Sociedades y al comercio, como se hace en otras partes.

Se encuentra ya del todo restablecido de la penosa enfermedad que sufrió el distinguido diputado a Cortes D. Juan Poveda.

La Liga de Proprietarios de fincas urbanas de Alicante ha elevado al Ayuntamiento una exposición haciendo notar las deficiencias del abastecimiento de aguas

de Sax, que es asunto de vital importancia, y sobre la que ha de recaer una resolución que ponga término a tan imposible estado de cosas.

La Junta de obras del puerto celebró sesión extraordinaria el sábado último para fijar el criterio de la corporación respecto al cobro de los arbitrios dentro de la zona de servicio del puerto, acordándose no percibir arbitrio de ninguna clase sobre las mesas, veladores, sillas y demás de los establecimientos situados en el Paseo de los Mártires, así como tampoco sobre las ventas ambulantes que se verifican en los muelles y demás terrenos de la jurisdicción de la Junta; pero respecto a los puertos fijos, aplicará el arbitrio que tiene establecido por ocupación de superficie.

SAN SEBASTIAN

CLARO SOL

NOTA DEL DIA

Pasaron los dos grandes días de fiesta, los días que son como la eminencia, cúpide resonando de todo el año donostiarra; pasaron entre melancólicos celajes, en un nublado denso y callado. Pero no bien han pasado estos dos días, el nublado se ha roto y ha vuelto el sol a lucir.

El exvicario de Zarauz anunció grandes borrascas para el día de la Virgen; las borrascas no vinieron... El célebre viento se ha equivocado una vez más, y a pesar suyo, el sol vuelve a resplandecer sobre la ciudad engalanada. ¡Hum, viejo viento, cómo estará tu cara de aviagrada!

Ya dijimos otra vez que el Padre Orcolega tiene la obsesión de las tormentas; que goza anunciándolas, y que cuando no las presenta cerca, las inventa. El Padre Orcolega es un huraco asetu, y, por lo tanto, tiene que ser enemigo del sol, porque sabe cuántos daños causa en la débil carne. Así, el buen meteorólogo quisiera que el año entero se sumergiera en agua y en truenos, para que la carne durmiese, encogida. Y en el verano, cuando todas las pasiones andan sueltas, desearía que un chaparrón de tres meses obligara a encogerse a las muselinas, a las plumas, a los encajes, a todos esos frágiles objetos que ha inventado la mujer para hacerse más tentadora. Pero he ahí que este verano no quiere llover, y el sol hace de las suyas... ¡Hum, el pobre asetu cómo debe de pensar!

El sol, en efecto, ha aparecido otra vez. ¿Qué se hizo de aquella leyenda, por la cual se suponía a la costa cantábrica siempre envuelta en lluvias y nieblas? Este año no llueve. El sol, con una constancia amiga, protege la holganza de los veraneantes. Y bajo su espléndida luz, ¡qué bien se solazan las pasioncillas femeniles!

Las mujeres andan como en fiesta: esas galas de la actual moda han sido inventadas para los días luminosos; y allí van las mujeres, como nunca tentadoras, risueñas y pagadas como nunca. Pueden lucir de noche el escote, sin miedo al resfriado; bajo las lámparas eléctricas vienen, van, retornan los pechos desnudos, las espaldas rayadas por una cuenea codiciosa.

De día pasean sus trajes blancos, sin temor al lodo ni a la lluvia; sus zapatitos claros, sus medias blancas, sus sombreros espaciosos, sus velos, sus gasas, todos sus aditamentos estivales son protegidos por el sol. Y no contentas esas frágiles y gráciles mujeres, con tantos motivos de tentación, han inventado, la malla de tul... Una malla muy sutil, muy aérea, que oculta los brazos, el pecho, la espalda y la garganta, pero que aunque quiere ocultarlos los descubre, por ese ardor que pone la mujer, luchando con el resaca y el viento, para tentar, provocar y enardecer...

De todo esto tiene la culpa el sol. ¡Bien lo sabe el exvicario Orcolega! ¡Habléis comprendido, pues, por qué el buen vicario se empeña en predecir tormentas? ¡Y por qué desearía él que un chaparrón de tres meses mojase, ensuciase y destruyese esas plumas, esas gasas?

Pero las tormentas no llegan. ¡Hum, pobre vicario; deben este año de andar sueltos ciertos diablillos que con todo dan al traste, y que se han metido bajo las plumas de esas frágiles mujeres, tan duñas en el tentar, provocar y enardecer!

J. M. SALAVERRIA

MAJESTADES Y ALTEZAS

EL EMPERADOR DE AUSTRIA

Hoy, 18 de Agosto, cumple el venerable Francisco José setenta y cuatro años. No es el más anciano de los Soberanos de Europa, pues Christian de Dinamarca tiene más años que él, pero es el decaído de los que reinan, porque subió al Trono el 2 de Diciembre de 1848.

A pesar de las desgracias que ha sufrido, el peso de los años no le abruma, habiéndole conservado la costumbre del ejercicio corporal una agilidad asombrosa. Alto, delgado, con su uniforme de feld-marschal, blanco en Austria, rojo en Hungría, que lleva constantemente, tiene todavía el aspecto de un caballero muy gallardo.

Su cabeza es pequeña, como la de los Borbones de Nápoles, a los cuales pertenece por alianzas atávicas; largas patillas blancas forman marco a su rostro, y la mirada de sus ojos azules está impregnada de melancolía.

Y no es extraño, porque ha sufrido mucho. Subió al Trono en plena guerra civil, y ha sido dos veces vencido: por Prusia una, por Francia otra. Y si esto ha sufrido como Soberano, como particular su corazón ha sido desgarrado por la trágica muerte de su único hijo, el archiduque Rodolfo, y por el asesinato de su esposa, la Emperatriz Isabel.

Se acostaba diariamente a las ocho de la noche y se levanta, lo mismo en invierno que en verano, a las cuatro y media de la mañana. Después de tomar el desayuno trabaja sin interrupción hasta el medio día. A las nueve recibe a su primer ayudante de campo para darle órdenes en todo lo relativo al servicio militar, y después a los ministros.

A las doce come, tan sobriamente, que no permanece en la mesa más de veinte minutos. De una a tres recibe a los individuos de su numerosa familia que han solicitado audiencia o que él ha hecho llamar.

A las tres sale en carruaje descubierta, y atravesando Viena, sin escolta, se dirige a Prater o a Schöbrunn, siendo saludado respetuosamente por cuantos encuentra en su camino.

De vuelta a Palacio, recibe algunas visitas; se entretiene haciendo solitarios con la baraja, que es su único juego; o las siete cena, o inmediatamente se retira.

El verano le pasa en el campo, haciendo largas excursiones a pie, y el otoño cazando. El trabajo no le ha arredrado nunca, y ha estudiado y estudia atentamente todas las cuestiones del Imperio.

Habla el francés como un parisien, el inglés muy bien, y perfectamente todos los idiomas de sus Estados.

Es adorado por sus súbditos, y la noble resignación con que ha soportado sus desgracias públicas y privadas, y la dignidad de su vida, le han conquistado el general respeto.

UN CHAMBELÁN

Castro en la cárcel

Nuestro querido compañero no cesa de recibir testimonios de simpatía y amistad. En los tres días que lleva de prisión, por la celda de Cristóbal de Castro han desfilaro la mayoría de los directores y redactores de periódicos y gran número de literatos y de artistas.

Además, la Prensa de provincias y varios telegramas y cartas—entre ellas dos muy expresivas de Rodrigo Soriano y Blasco Ibañez—, dan fe de que la prisión de Cristóbal de Castro ha renovado los sentimientos de amistad hacia el joven escritor y de protesta contra el Gobierno que nos rige.

En nombre de nuestro querido compañero damos las gracias a cuantos se interesan por él.

EL VERANEO

Han salido de Madrid:
Para Trujillo, D. Miguel García Romero.
Para San Sebastián, el duque de Najera.
Para Amurrio, D. Esteban de Uzueta.
Para Santillana, el marqués de Benavente.
Para La Granja, D. Luis de Urbina.
Se han trasladado:
De San Ildefonso a Fuenterrabía, D. Francisco Fernández de Heredia.

De Vichy a San Sebastián, la marquesa de O'Gaban.

De Zafra a Mondariz, D. Miguel García de Viquesa.

De Yecla a Betelu, D. Luis Ibañez Pizana.

De Zarautz a Fuenterrabía, el conde de la Real de la Historia marqués de Laguarda.

De Clermont a San Juan de Luz, la señorita Blanca Barraud.

Han regresado:
De San Sebastián, D. Angel de Castro.

De Espinosa de Henares, D. José María Sanz.

De El Escorial, el director de Correos, D. Angel García Rendueles.

COSAS DE TOROS

Flojeando la Prensa de provincias, me encuentro hoy con que mi distinguido compañero Azores, que hace las cosas de toros en *El Diluvio*, de Barcelona, se ocupa de mi intervenció con Mazzantini.

Creía yo, francamente, que ya nadie se acordaría de tal cosa. Es verdad que mi citada conferencia tuvo más resonancia de la que yo mismo pude creer; que los periódicos en general (hasta los extranjeros, *Le Journal*, de París, y algunos otros) se ocuparon de ella, unos haciendo referencia a *EL GRÁFICO* y a mi humilde persona, y otros sin acordarse de ninguno de los dos; pero que a estas horas se hablase de ello todavía, no lo esperaba.

Azores justifica su tardanza; una temporalidad de plena burguesía, en la que no quiso amargar la placidez de unas playas con *colectas lecturas*, le han impedido ocuparse de ello hasta el presente; ahora lo hace, y al hacerlo deja escapar sutilmente una protesta.

«No es verdad que en Barcelona—dice Azores—se silbaba *estrepitosamente* (frase mía) al monárquico diestro. Nada de eso!»

«Claro—prosigue—que donde había reunidas nueve o diez mil personas no iban a tener todas la misma opinión, y hubo, sí, algunos silbidos al hacer el pase; pero conste que los aplausos fueron más que los pitos; tanto, que se impusieron aquellos, y al final Mazzantini recibió una ovación colosada. Una muestra de las simpatías con que cuenta en Barcelona.»

Y termina diciendo que Mazzantini debe desmentir lo de la silba *estrepitosa*, y que por algo dijo Cervantes de Barcelona que era «el archivo de la cortesía».

Nunca he dudado yo, y de ello pueda tener Azores seguridad completa, de la hidalguía, del exquisito trato del pueblo catalán.

Y no porque en la Plaza de Toros un núcleo de personas de distintas ideas políticas que el diestro le hicieran una manifestación de desagrado, iba a caer la culpa del hecho sobre el corcés pueblo de Barcelona. ¿Es que no había allí más que hijos de la ciudad condal?

«No hay que ser tan radical, caramba!»

*

Una alternativa que no esperaba la alición: la del diestro *Alvaradito*, que se doctorará con todas las de la ley en... ¡casi estaba por dejar a ustedes con la curiosidad; pero no, ahí va en Fregenal de la Sierra, el día 24 de Septiembre del presente año, fecha que debe grabar *Alvaradito* en una medalla y colgársela al cuello, como recuerdo pereuno.

El espada encargado de otorgar al neófito la *hora de doctor* es el renombrado Montes, que tantas medallas o tantos éxitos alcanzó en Méjico la pasada temporada.

Y ahora se me ocurre preguntar: ¿Dónde ha realizado *Alvaradito* la campaña que le ha decidido a tal resolución? Yo lo ignoro, y confieso mi ignorancia. En Madrid, que yo sepa, no; en Sevilla, tampoco; en Barcelona, menos.

«¡Cielos! ¿Si habrá sido en Fregenal? Si tal es, que esa plaza tenga la preferencia es justo, aun cuando un acto de tan suma importancia y trascendencia deba de realizarse con más *visio*. Pero es lo que él dirá: A mi qué más da que sea en Fregenal o en Calasparra, si el hecho es que ya soy matador *formal*, que es lo que mi carácter estaba pidiendo a voz en grito, y sólo portal van a llover sobre mí ahora las contratas? ¿Por qué no me buscaban las Empresas? Porque era novillero. ¡Ahora! ¡Ahora verán ustedes contratas, como los calcetines a doctenas!»

Miren ustedes por donde *Alvaradito* ha hecho notable a Fregenal. Ya estoy oyendo leer en la efemérides de un calendario: «Día 24 de Septiembre. El diestro *Alvaradito* toma la alternativa en Fregenal de la Sierra (provincia de Badajoz), de manos de Montes el *condecorado*.» Y por lo menos habrá quien se entere que Fregenal está en Extremadura.

CLARIDADES

LA GRAN VIA

En el despacho de Gobernación han celebrado esta mañana con el ministro una larga conferencia el alcalde de Madrid, el director de Administración local y algunos funcionarios de este centro, para ultimar el trabajo preparatorio de la real orden que habrá de dictarse sobre el proyecto de construcción de la Gran Vía.

El estudio, según el ministro, ha quedado muy adelantado, alznándose muchas de las dificultades que se presentaban.

La impresión del Sr. Sanchez Guerra es que el domingo o lunes próximos podrá prepararse la real orden, para su publicación en la *Gaceta*.

CABALLO ENANO Y PERRO GIGANTE

Un turista noruego, haciendo, hace poco, una de sus muchas habituales excursiones por las islas Feroe, tuvo ocasión de sacar una fotografía instantánea poco vulgar, de la que damos idea en nuestro dibujo.

Trátase del grupo formado amistosamente entre un caballito exageradamente pequeño y un perrazo enorme, capaz de meter miedo a cien lobos juntos.

Ni uno ni otro eran originarios de la isla visitada. El perro, llamado Jip, fue llevado al archipiélago desde Inglaterra, muy joven, y es hijo de uno de Terranova y de una perra de San Bernardo, contando actualmente cuatro años.

El caballito, que atiende por Atom, es de Islandia, la patria de todos los fenómenos en caballos que se exhiben en las ferias y circos, y por añadidura tiene una edad inverosímil en los cuadrúpedos de su especie, pues pasa de cuarenta y cinco años.

El perro, tan grande y tan joven, es un verdadero gigante en su especie, pues tiene 1.20 metros de altura, y el caballo, tan chico y tan viejo, es un enano entre los suyos, pues no llega a 1,10 su alzada.

Los dos animales son muy buenos amigos, durmiendo en la misma cuadra y uno al lado del otro, y saltan y corren juntos. Su amo, un señor A. Hendrich, los engancha como truco a un carricoche muy ligero que posee.



Cuando están libres ó cuando la negligencia de algún criador los deja escapar, salen correteando por la ciudad, y entonces el perro guarda al viejo caballito, sobre todo de los chicos, que en otro caso no le dejarían nunca en paz.

MADRID-BIARRITZ

Ecós de sociedad

17 de Agosto.

Con dirección á Aguas Buenas salieron ayer la condesa de Fuencalá y su hijo Rafael. Desde aquel balneario se trasladarán á fines de este mes á Trouville y después á Ostende, terminando la temporada veraniega en el castillo

de Ardain, cercano al de Dave, en Bélgica.

—Los señores de Lázaro Galdiano obsequian á menudo á sus amigos con elegantes comidas en el Gran Hotel. Saldrán á mediados de Septiembre para París y regresarán á Madrid en Noviembre.

—Han llegado los señores de Santiago y su hija.

—Ayer pasó el día el marqués de Somosancho con su madre la señora de Arcos. Vinó en automóvil desde San Sebastián.

—La señora de Pérez Seoane (don Juan), que está pasando una temporada en Biarritz con sus hermanos los condes de Agrela, saldrá en la próxima semana para San Sebastián, donde permanecerá con su esposo hasta que regrese la Corte para Madrid.

—La señorita Carmen Vistahermosa, que ha pasado unos días en esta playa en casa de los marqueses de Velilla de Ebro, ha vuelto á reunirse con su familia en San Sebastián.

—Ayer vinieron en automóvil desde la capital de Guipúzcoa las marquesas de Viña y Tenorio y la condesa de Raquena. Pasaron el día con sus hermanos los marqueses de Riscal.

—Han llegado al Hotel Salins los marqueses de Valle-Humbroso.

Su hija, la marquesa de la Granja, que se encuentra en Vichy, se trasladará desde ese balneario á Biarritz á fines de este mes.

—La condesa de Montebello suele recibir á sus amigos todas las noches. Son muchas las familias españolas que acuden á su casa.

MADRIZZY

LOS ESPECTROS MONTAÑOSOS

Todos los que han estudiado Física han oído seguramente hablar del célebre espectro de Bröcken, de los montes de Harz, efecto producido por combinaciones ópticas extrañas.

Pues aún más curiosos efectos ha observado recientemente el conocido alpinista Mr. Fermann desde la Montaña Verde, cerca de Boulder, en el Estado del Colorado.

Haciendo un día este intrépido viajero la ascensión con sus guías, y cuando se encontraba á unos 1.000 metros sobre la llanura, se sentaron á descansar en una de las cimas. A oso de las cuatro y media de la tarde, grandes masas de nubes blancas empezaron á pasar debajo de ellos, y poco después espesos copos de nieve cu-

braron la llanura, cubriendo el terreno entre dos grados bajo cero.

El sol, que se ponía con rapidez, iluminó el pico donde descansaban los alpinistas, los cuales formaban con el horizonte un ángulo como de 25 grados. A su misma altura espesabanse nubes blancas y grises,



formando un biombo enorme, sobre el que se destacó un círculo de arco iris grandísimo, en medio del cual, y muy agrandadas, aparecieron las figuras de los dos viajeros, reproducidas en silueta con rara perfección y con una minuciosidad de detalles realmente extraordinaria, hasta el punto que los más ligeros movimientos de dedos se repetían de un modo preciso por el espectro.

Cada uno de los presentes pudo admirar su propia silueta; pero le era imposible ver la del vecino si se separaban dos metros uno de otro.

El fenómeno duró unos veinte minutos, reproduciéndose con igual intensidad los días siguientes.

CENTROS Y REUNIONES

El catedrático D. Enrique Roger dará una conferencia en el Centro Instructivo de obreros republicanos mañana, á las nueve en punto de la noche.

—El día 1.º del próximo Septiembre empezarán las clases de Instrucción que sostiene el Centro del Ejército y de la Armada. Los señores socios que deseen asistir á ellas pueden inscribirse en la secretaría de dicho Centro todos los días, de cinco de la tarde á diez de la noche.

—Mañana, viernes, á las ocho y media de la noche, se celebrará una reunión en la Cámara de Comercio, Juan de Mesa, 2, para discutir sobre el asunto de la «Contribución Industrial y Orde-

nanzas municipales», y publicar los trabajos hechos por la sindicatura.

—Mañana, á las ocho y media de la noche, celebrará una junta la Sociedad de Tallistas, en su domicilio, Relatores, 24, para dar cuenta del estado de presupuestos de la revista *Bellas Artes*.

Gallinas sin plumas

Mister Jhon Hay no se contenta con ser el ministro del Interior en los Estados Unidos, sino que dedica todos los ratos que tiene disponibles á la cría de aves de corral, especialmente gallinas. Y no se trata de un gallinero vulgar cualquiera, que se proponga la venta más ó menos en grande de pollos y huevos! El bueno de mister Hay se propone un fin más elevado. Pretende crear una raza nueva. Quiere, en una palabra, ser el inventor de las gallinas. Poco á poco, y por medio de cruces muy estudiadas entre especies raras del Japon y Filipinas, ha conseguido formar los ridículos animales que presentamos en el ígite á nuestros lectores, los cuales ejemplares, adornados sólo de la cresta y de un ligero penacho en la cola, producen el efecto de seres deformes.



Las ventajas que presentan estas gallinas sin plumaje son numerosas. á exceo á los periódicos de Washington. En primer lugar, son más gordas y más substanciosas, y, por lo tanto, más comestibles. La piel, convertida en un verdadero pergamino, reemplazará pronto en el mercado al cuero como primera materia, y en cuanto á los huevos que ponen, son más grandes, más venenosos y con la cáscara mucho más caliza.

Para evitar enojosas reclamaciones, debemos advertir que no serán devueltos los originales que se nos envíen.

Folleto de EL GRÁFICO (114)

PAUL ROUGET

NOTABLE Y POPULAR NOVELISTA FRANCÉS

DEUDA SAGRADA

DIBUJOS DE MEDINA VERA—TRADUCTOR: JUAN DE CASTRO

Sin embargo, no le hizo más preguntas.

Adivinaba que para obrar así debía tener motivos muy graves, y que, sin duda, todo aquello se relacionaba con Geneveva.

Tal vez iba por fin á presenciar la terminación de aquel drama inexplicable, al cual estaba asistiendo, sin comprenderlo, durante tantos días... ¡Cáso, al regreso del comandante, su querida Geneveva iba á renacer á la alegría, á la esperanza, á la vida, en fin!

El comandante había partido ya.

Pero antes de alejarse había tenido una nueva entrevista con su hija.

¿Qué era lo que había pasado en aquella conferencia?

Geneveva había dicho á su padre que aquel á quien él creía un perulário, un constructor de muñecos de barro, estaba muy lejos de ser nada de eso.

Para vencer sus últimos escrúpulos, le había repetido —porque la primera vez, en la ciega explosión de su cólera, no le había escuchado—, que el joven artista se llamaba Pedro de Tremanzey, y que este apellido, que él sabía, muy pronto tal vez, hacer ilustre, era ya el de una familia honrada y respetable.

Le había dicho todo esto... y muchas cosas más. ¿Qué abogado del mundo podría ser tan elocuente como una hija enamorada que defiende la causa de su corazón?

Cuando «tia Noemí» penetró en el cuarto de su sobrina encontró á ésta sentada en una butaca... Tenía las mejillas sonrojadas, y una expresión de dichoso bienestar había reemplazado en su semblante á la desesperación que algunas horas antes se reflejaba en él.

A la llegada de la solterona, Geneveva se levantó y, arrojándole en sus brazos, vertiéndole con voz entrecortada por la alegría:

—Tía de mi alma!... ¡Si tú supieras... si supieras lo dichosa que soy!

Y en un arranque de expansión, en una necesidad ardiente de desahogar la inmensa ventura que le inundaba el alma, se confesó á aquella buena vieja, que era para ella tan solícita y cariñosa como una madre.

Todo se lo contó: su amor á Pedro, la inconsciente revelación de ese amor, la indignada sorpresa del comandante, la resolución de éste de casarla con un militar como él, el verdadero motivo del viaje á los Aulneyes... y, en fin, la brusca partida de su padre y su decisión de ir á París á buscar á Pedro y á tener con éste una explicación, que, sin duda alguna, sería decisiva.

—Va á ver á Pedro, ¿entiendes, tía? Quiere asegurarse de que no me ha engañado, de que está pronto á sostener sus juramentos y sus promesas.

Y al decir esto se refa con una expresión de alegre y ufana confianza.

—Ya ves... Habermé engañado Pedro... no mantener los juramentos que me ha hecho... Mi padre no le conoce. En cuanto le vea, en cuanto hable dos palabras con él, le querrá como á un hijo... Y tú también... tú también le querrás mucho, ¿verdad, tía?

Y luego añadió, con exaltación creciente:

—Si supieras cómo merece que se le quiera... ¡Y cómo le quiero yo!... Me parece que si fuera preciso arrancar su imagen de mi corazón, quisiera mejor que me mataran cien veces... Porque sin él la vida no tendría ya ningún encanto para mí... Mi corazón se quedaría frío... y nadie ni nada volvería jamás á confortarlo... Sería para siempre desgraciado... muy desgraciado, no lo sabes bien... Como tú no has estado enamorada nunca, no podrás entender esto... Son cosas que nadie puede explicártelas... ¿Cómo te diría yo?... Aseguran que cuando uno se muere va al cielo... ¿Pues sabes tú lo que me figuro yo que será el cielo?..

Un lugar donde se amará mucho, mucho... Ya verás, ya verás cuando conozcas á Pedro... Es tan guapo, tan inteligente, tan noble... Tiene una voz tan dulce, que cuando me habla siento estremecerse todas las fibras de mi corazón... Es una cosa rara, ¿verdad?... Antes de conocerle, nunca había sentido yo nada pare-



SE PLANTEÓ EN EL UMBRAL DE LA PUERTA Y ALLÍ PERMANECIÓ

Asamblea de alcaldes catalanes

POR TELÉGRAFO

Comienza el acto. — Discursos. — Las conclusiones.

Barcelona 17 (10 noche).

A las cinco de la tarde se ha inaugurado en el Salón de Giano la asamblea de alcaldes catalanes.

Han asistido más de 200 representantes.

Presidió el Sr. Lluich, alcalde de Barcelona.

Este pronunció un breve discurso, saludando a los congresistas y alentándoles a perseverar en el espíritu de unión y solidaridad para engrandecer a la región, sin olvidar que engrandecer a Cataluña era también engrandecer a la patria.

El Sr. Lluich pronunció su discurso en catalán.

Cuando terminaba de hablar el alcalde presentó al gobernador, que fue recibido con aplausos.

Ocupó la presidencia y dirigió la palabra a los congresistas.

«Vengo—dijo—en representación del jefe del Estado, quien, al tener noticia de vuestra asamblea, me ha ordenado que acuda a saludaros en su nombre.

«Su Majestad me ha comunicado también que muy en breve firmará el convenio de los ferrocarriles transpirenaicos, que tanto interesan a Cataluña.»

Terminó felicitando a los congresistas, señalando el gran papel que pueden desempeñar en la obra de engrandecimiento de la patria.

Después hablaron los diputados regionalistas Sres. Albó y Domenech, aprobando por unanimidad las siguientes conclusiones:

1.º Comunicar al Gobierno de S. M. la complacencia con que ha visto Cataluña la actividad llevada a cabo en las negociaciones internacionales relativas a los ferrocarriles pirenaicos, resultando favorables a todas las comarcas interesadas, sin indebidas pretericiones, y espera se dé a la gestión diplomática pendiente todavía y a la parlamentaria igual actividad y criterio de justicia.

2.º Que la subvención que se acuerde sea la cantidad proporcionalmente necesaria para la construcción, variando si fuere preciso la ley Noguera en tal sentido.

3.º Empezar en todo el territorio de Cataluña, y singularmente en las comarcas que atraviesan los ferrocarriles de Noguera, Puigcerdás y Ripoll, activa e inmediata campaña para la construcción, procurando especialmente la aportación de capitales para tal objeto, y en su día todas las facilidades posibles a los propietarios para que no se interrumpan los efectos de las expropiaciones.

4.º Dirigirse a las Diputaciones de las cuatro provincias catalanas, manifestándoles los vehementes deseos de que se pongan de acuerdo para contestar a la información abierta para formar el plan general de ferrocarriles secundarios que ha de subvencionar el Estado, a fin de que en su día pueda ser la mancomunidad de la Diputación catalana la que se encargue de la construcción de los ferrocarriles secundarios de Cataluña.

5.º Constituir una Junta magna, compuesta de todos los alcaldes de Cataluña o sus delegados, y una Comisión permanente de carácter ejecutivo, formada por los alcaldes de Gerona, Lérida, Barcelona y Tarragona, con amplias atribuciones para llevar a término los acuerdos y tomar cuantas iniciativas juzguen conducentes al bien de Cataluña o de algunas de sus comarcas, formando los comités y Comisiones especiales que para ese caso estime oportunos, y desde luego una Comisión ejecutiva especial para cada una de las líneas Noguera-Pallaresa, Ripoll y Puigcerdás, autorizando a la Mesa para que designe las personas que han de formar cada una de estas Comisiones.»

Reunión importante. — Los ferrocarriles secundarios.

Barcelona 18 (12,50 tarde).

Al mismo tiempo que la asamblea de alcaldes celebrada esta tarde, en la Diputación se reunieron los presidentes de las Diputaciones provinciales de Cataluña, convocados por el de ésta, Sr. Espinós, para tratar de la aplicación de la ley de los ferrocarriles internacionales secundarios. Asistieron todos, excepto el de Lérida. También asistió el gobernador, quien leyó un telegrama del Rey saludando a las Diputaciones de Cataluña y haciendo votos por la prosperidad de los proyectos.

Se acordó en principio establecer relaciones con los ingenieros jefes de Obras públicas para trazar los planos de los proyectos en línea general.

El gobernador propuso que se estudié el medio de que la reforma objeto de la

reunión sirva de base para conseguir las mejores relaciones entre Cataluña y las demás regiones hermanas. Fue acogida con muestras de agrado esta proposición.

La construcción del ferrocarril de Tarragona a Ripoll, enlazando con el transpirenaico, pasando por Cervera, Girona, Cardona, Berga, Poble de Sitjots, será llevada a cabo por la Diputación con concesionarios circunstanciales.

El banquete. — Los brindis. — Notas patrióticas.

Barcelona 18 (2,10 mañana).

Terminada la asamblea, los alcaldes pasearon en carruaje por las principales calles de la población.

A las ocho y media se celebró un banquete en el Hotel Colón.

Presidieron el gobernador y el alcalde de Barcelona.

Los diputados Sres. Albó y Dome-

nech y el concejal Sr. Alix brindaron por la pronta construcción de los ferrocarriles transpirenaicos, beneficiosos, no sólo para Cataluña, sino para España entera.

El alcalde de Barcelona dió «vive» al Rey y a Cataluña, que fueron contestados con entusiasmo.

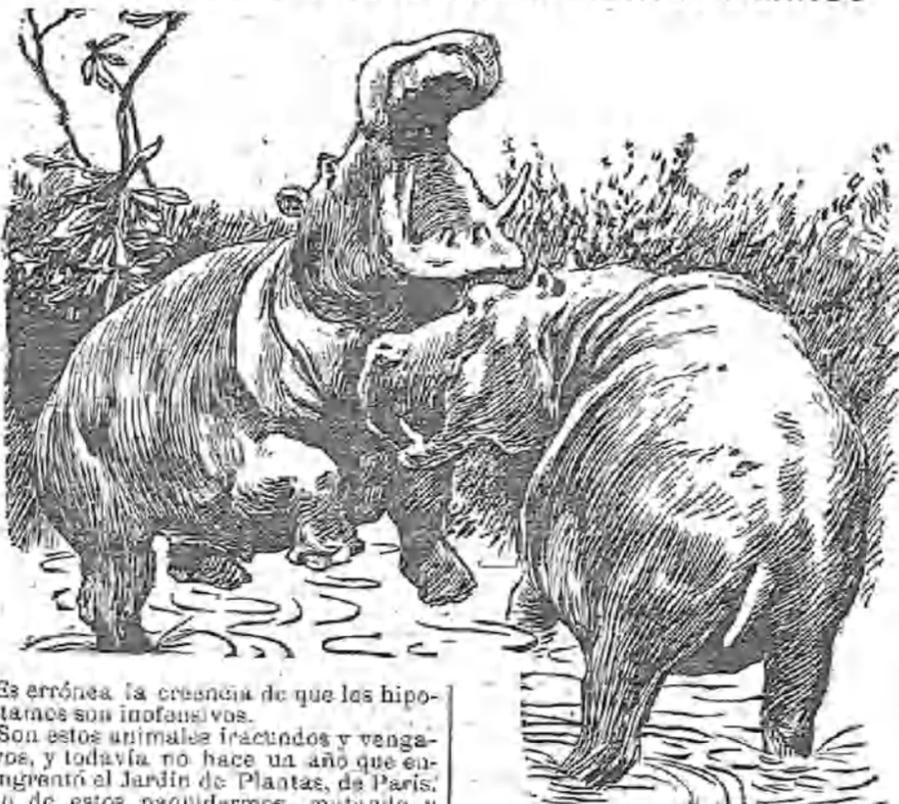
Reunió los brindis el gobernador, en uno muy patriótico y sentido, diciendo que le consolaba el acto que se estaba realizando, porque veía palpitar en todos los corazones el anhelo de engrandecer a España.

Al terminar el banquete los Coros Clavé ejecutaron el «Gloria a España» en medio de aplausos estruendosos.

La correspondencia de carácter administrativo, ó que contenga fotografías, será dirigida al señor Administrador de EL GRÁFICO.

LAS GRANDES CACERÍAS

LUCHA DE HIPOPÓTAMOS EN EL NILO BLANCO



Es errónea la creencia de que los hipopótamos son inofensivos.

Son estos animales iracundos y vengativos, y todavía no hace un año que ensangrentó el Jardín de Plantas, de París, uno de estos paquidermos, matando y lacerando a uno de los guardas más antiguos del establecimiento.

Este mismo animal, que come pacífica y tranquilamente su forraje y las hojas de lechuga, que constituyen su alimento habitual, es capaz de todas las crueldades de las fieras más feroces en cuanto está irritado.

Sin embargo, es raro que el hipopótamo, si menos que sea una hembra, acompañada de su cría, se atreva a atacar a la piragua ó chalana que cruza por sus líquidos dominios del África, y los viajeros y exploradores están acostumbrados a manifestar que los hipopótamos, cuando se ven sorprendidos en tierra, no tienen valor y huyen a la vista del hombre.

Pero, entre ellos, estos tremendos animales tienen luchas encarnizadas, y es cosa segura que siempre sucumba uno de los dos combatientes, y a veces los dos, á causa de las graves heridas que se producen.

Cuando los celos los exasperan ó cuando conservan aún el recuerdo del ataque le un congresista, entonces los hipopótamos se vuelven furiosos y temibles.

Un explorador inglés muy conocido, sir Samuel Baker, que puede considerarse con razón de ser entre todos los vivos el que ha cazado mayor número de ellos, cuenta una de estas luchas, que presencié, y que demuestra hasta qué punto son fieros á veces estos animales.

Se encontraba Baker en el Nilo blanco, dedicado á sus habituales y peligrosas cacerías. En las tranquilas aguas del río sagrado se veían verdaderas manadas de hipopótamos, que perezosamente se bañaban bajo las sombras proyectadas por los copudos árboles que bordean las orillas.

El cazador acababa de matar muchos de ellos que había encontrado en un remanso varios kilómetros más arriba. La banda venía de huida y disponiéndose á luchar para salvar su vida. Rio abajo se acercó de pronto el explorador con un asero, donde se habían guardado veinte ó veinticinco grandes ejemplares de estos animales, y se dispuso á continuar su manzana. Al ruido de las detonaciones, las

bestias se precipitaron en confusión espantosa hacia la orilla á fin de ganar tierra y librarse del peligro.

Tal era su terror que daban alaridos espantosos, proyectando por sus hocicos chorros de agua como caños de fuentes, con ruido atronador.

De pronto dos viejos hipopótamos, sin duda los patriarcas de la tribu, llegaron al mismo sitio del paso, y como era estrecho y no cabía más que uno, sobrevino el choque, sin duda por no ser costumbre entre ellos guardar reglas de cortésia. El caso fué que, olvidándose ambos del enemigo común, se fueron denodadamente uno contra el otro y comenzó una lucha terrible dentro del mismo río.

Dábanse embestidas tremendas, levantando en el agua verdaderas trombas y remolinos cenagosos y se dirigían terribles golpes con la cabeza, produciendo un espectáculo verdaderamente aterrador. Trataban ambos de herirse con sus colmillos, y el agua se teñía á cada momento de sangre, que arrojaban en abundancia por sus numerosas heridas ambos contendientes, sin que se dieran por vencidos.

Por fin, uno de ellos, y después de diez minutos de lucha y estrépito, ejecutando una especial esgrima de paradas y encuentros, sorteados con una ligereza y habilidad imposible de creer en estos seres monstruosos, clavó sus colmillos en la nuca á su adversario, que quedó vencido y aniquilado.

El dolor de la fiera debía ser tan grande, que la inmensa mola, redonda y jadeante tendida en la orilla, lanzaba bramidos desesperados, que llenaban el espacio. Y tal era el furor del vencedor, que sin parecer advertir la presencia de sir Parker ó su importancia, arrastró el cuerpo de su enemigo hasta muy cerca de los hombros que presenciaron el terrible duelo, y tan cerca se puso, que uno de ellos, casi á quemarropa, alojó dos balas explosivas en el cuerpo de ambos, poniendo fin á tan singular combate, muestra evidente de la ferocidad del hipopótamo exasperado.

X. X.

LA CUESTIÓN DE MARRUECOS

El egoísmo francés

No parece que la opinión de Europa y América sea unánime en proclamar, en protesta, la supremacía de la República francesa en el imperio mogrebino para continuar allí su papel preponderante.

El conde de Froil ha publicado en Berlín un folleto pangermanista tratando del asunto, en el cual, y respondiendo á un resquemor latente más allá del Rin, no se aceptan de muy buen grado las consecuencias del tratado franco-inglés, y menos las que produzca el concierto venuto hispano-francés.

Este folleto tiene importancia, porque pudiera ser la manifestación oficiosa del espíritu oficial de Alemania.

En Norte América también son numerosas las protestas contra el estado de cosas que se va á crear, y en España no hay que decir que todos los españoles, grandes ó chicos, que piensan en esta cuestión encuentran, que de resolverse según los deseos altivos y egoístas formulados por la insaciable usurpadora del Norte africano, caerán para siempre las ilusiones que nuestra historia y nuestros legítimos títulos en Marruecos nos habían hecho razonablemente concebirlas.

Algo han debido pesar en la cancillería francesa todas las protestas indicadas, así como el universal descontento del espíritu español, que ha tenido que traspasar la frontera, cuanto que el sesudo Temps, correspondiente al día 10 del actual, dedica el «Bulletin del extranjero» á responder, con argumentos oficiales sin duda alguna, á ese espíritu hostil, que poco á poco va tomando forma para impedir de algún modo la absorbente expansión francesa.

Haciendo un llamamiento á la opinión alemana y americana, dice textualmente:

«Nunca ha tenido ninguna nación civilizada mayores razones para intervenir en los asuntos de un pueblo bárbaro que nosotros en Marruecos. Era una necesidad apremiante, porque teniendo fronteras extensas y unos mismos súbditos, unidos por la raza y por la religión, y sufriendo las molestias de la vecindad salvaje, podíamos envejecer, sin embargo, de tener los medios de intervenir, sin conquista, por la sobrepresión de una situación adquirida.»

«De esto es de lo que la opinión alemana debe penetrarse. Cualquier otro pueblo, para comenzar su obra de intervención en un país como Marruecos, invocaría, sin duda, con grandes voces el servicio que rendía á la civilización en general.»

«Francia nunca hace esas declaraciones de orden moral para que le sirvan de tapadera, sino que se siente satisfecha de ser un instrumento civilizador, y nada más.»

«Además, ningún otro pueblo más que nosotros ha tenido la paciencia y la voluntad de realizar un trabajo pacíficamente, que por regla general se obtiene á la fuerza, para llegar á la penetración de un país nuevo, no por conquista, sino por persuasión. Ya nuestros interventores de aduanas están instalados en todos los puertos del imperio marroquí y dirigen discretamente (y) la percepción de los derechos de entrada como lo hacían los agentes del Majazir.»

«En realidad, no hay sustitución, sino funciones distintas de vigilancia. Ya el jefe de la Policía de Tánger y su segundo, así como los subalternos, son franceses y ocupan su puesto nombrados por el Sultán, siendo éste mismo el que ha de nombrar los futuros califas. Y todo esto, sin ruido ni guerras. Puede juzgarse por ello lo que será el porvenir, por lo hecho en tan corto tiempo.»

«Y es muy útil llamar la atención sobre estos hechos, no para los franceses, que los conocen, sino para aquellos que se figuran en el extranjero, sea en Alemania, ó en América, y aun en España, que la cuestión marroquí está «entera» todavía.»

«La verdad es que las formas de nuestra penetración están ya fijadas por los hechos, con el consentimiento de los principales interesados. Esta penetración, á menos de imposibilidades crecientes y manifiestas, será en absoluto pacífica, debiendo á ello el ser lenta.»

«Pero no por eso deja de ser una realidad viva. No es ocasión ni de razonamientos americanos ni de folletos pangermanistas contrarios á ella, y eso lo saben bien en Alemania y en otras partes.»

Nada más claro ni más terminante. Francia no cesará en sus propósitos.

Las Congregaciones

Clermont-Ferrand 17

El vecindario ha impedido la expulsión de las Ursulinas de Ambert, golpeando al oficial de la gendarmería y al escribano.

Ningún cerrajero ha querido descerrajar la puerta del convento. El liquidador se ha marchado, informando á las autoridades de que le era imposible cumplir su misión.



EL PÚBLICO DE LA CORUÑA PRESENCIANDO LAS REGATAS

FIESTAS EN LA CORUÑA.—LAS REGATAS

Entre los números que figuraban en el programa de fiestas ha habido tres que han resultado verdaderamente brillantes, y que han dejado satisfechísimos á los numerosos forasteros que acudieron á presenciarlos.

La batalla de flores resultó espléndida, contribuyendo á ello la hermosura del día.

Comenzó la batalla de flores y serpentinas á las cinco y media de la tarde, en la Avenida de los Cantones.

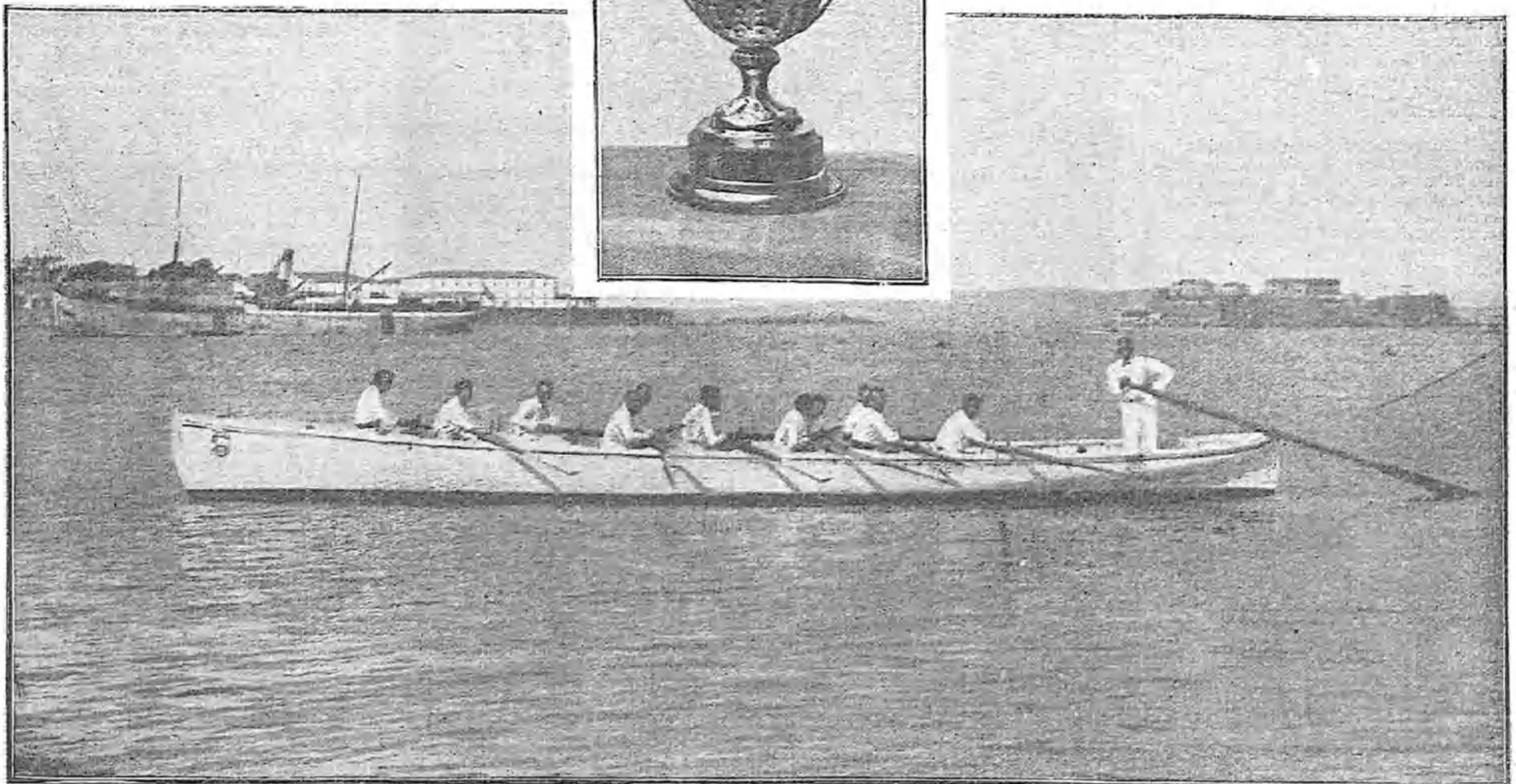
El Jurado que había de otorgar los premios en metálico lo presidió el ilustre pintor Ferrant, y el Jurado de honor que otorgó los premios de la Casa Real lo componía un grupo de lindí-



simas señoritas, presididas por la encantadora Blanca Quiroga, hija de la ilustre novelista doña Emilia Pardo Bazán.

Los premios que se adjudicaron fueron éstos:
 Al carruaje más original y artísticamente engalanado, un objeto, regalo de S. M. el Rey.—Al automóvil de adorno más original y artístico, otro objeto, regalo de S. M. la Reina.—Al carruaje de alquiler, en las mismas condiciones, un premio de 1.000 pesetas.—A la bicicleta mejor adornada, 250 pesetas.—Al caballo mejor enjaezado, un objeto artístico, regalo de los Príncipes de Asturias.—A la tribuna de Sociedad de recreo que más se destaque por lo artística y sencilla, un premio de S. A. la Infanta Isabel.—A la tribuna particular, en iguales condiciones, 250 pesetas.—A la segunda en mérito, 100 pesetas.

Amonizó este hermoso festival una banda de música.



COPA DE HONOR DE LA LIGA MARÍTIMA.—TRAINERA TRIPULADA POR SOCIOS DEL «SPORTING-CLUB», PATRONEADA POR EL SR. CANO, QUE HA GANADO LA COPA DE HONOR (Fots. Avriñón.)

LA PATRONA DE LUGO



CORONA DE LA VIRGEN DE LOS OJOS GRANDES

A lo largo de los Cantones había un público inmenso.

Las tribunas eran todas hermosísimas, y en el paseo se habían construido kioscos para la venta de serpentinas, de flores y confetti.

El Círculo de Artesanos y la Sociedad Sporting Club presentaron unas carrozas hermosísimas, ocupadas por señoritas muy bellas.

El número de forasteros que ha atraído este espectáculo es incalculable. Sólo de El Ferrol han venido más de 2.000 personas.

En muchas casas de los Dos Cantones se había hecho acopio de flores y serpentinas para sostener la batalla, que se encarnizó con la carroza del Sporting, por ser la más nutrida de elementos de combate.

El día 12, á las cinco de la tarde, dieron comienzo en la bahía las cucañas y regatas, presididas por el comandante de Marina.

El muelle, donde se había colocado una cantidad enorme de sillas, estaba completamente lleno de curiosos.

En la bahía había una gran cantidad de embarcaciones, que se alquilaban para presenciar las regatas, y otras donde iban los socios de los Círculos de recreo.

El Jurado estaba situado en una gabarra adornada con banderas y gallardetes.

Varias bandas de música amenizaron la fiesta, tocando, desde Riagor, escogidos números de su repertorio.

Rompieron la marcha las traineras de 12 remos, tripuladas por los profesionales; la distancia que habían de recorrer era 2.500 metros, y los premios constaban de 300 y 150 pesetas, que ganaron las traineras *Maria del Carmen* y *Carmen*.

Después se celebró la de 12 remos, tripuladas por aficionados.

Esta fué más reñida é interesante, disputándose el premio los socios del Sporting-Club, los de la Sila Calvat, los del Círculo de Artesanos, los del Casino Coruñés y la Liga Marítima.

El premio consistía en una copa de plata.

En la carrera hubo varios abordajes, dejando de llegar por esta causa á la meta señalada algunas embarcaciones, dando lugar á que se produjesen vivas discusiones con el Jurado.

La Copa se otorgó á la trainera de la Sociedad Sporting Club.

Siguieron después las regatas para embarcaciones de cuatro remos, bucatas de tráfico, botes, canoas y chanas.

El espectáculo resultó entretenido.

Por la noche se celebró la gran verbena organizada por la popular Sociedad Círculo de Artesanos, que resultó hermosa. Toda la calle de San Andrés, la más extensa de La Coruña, se veía cuajada de farolillos á la veneciana y todas las casas colgadas.

Dos bandas de música amenizaron las fiestas.

La *tertulia* organizada por la Sra. Pardo Bazán, á beneficio de la Sociedad La Gallega, verificóse en los Jardines de Méndez Núñez, resultando una fiesta brillantísima.

Asistieron gran número de familias distinguidas, llenando los Jardines de tal modo que se agotaron las entradas.

Se rifaron muchos objetos, algunos de valor y todos regalados, recaudándose unas 7.000 pesetas.

Los fuegos artificiales fueron presenciados por un gentío inmenso.

Todos estos números del programa de fiestas han dejado agradabilísima impresión.

Con motivo de la coronación de la Virgen de los Ojos Grandes, Patrona de Lugo, han comenzado las fiestas en aquella hermosa población.

La afluencia de forasteros ha sido enorme este año, y son numerosas las familias que han regresado para presenciar las fiestas.

Comenzaron éstas con una diana; después, en el gran paseo de moda de la Alameda interpretaron las bandas militar y municipal un escogido programa.

Por la tarde celebróse en los claustros de la catedral el certamen literario, presidiendo el obispo.

Asistieron al acto los gobernadores civil y militar, el presidente del Instituto y el magistral, y cerca de 2.000 personas.

El claustro estaba decorado con mucho gusto, siendo rodeados los arcos de guirnalda, flores y banderas, y carteles con inscripciones latinas alusivas á la coronación y al Pontífice Pío X.

Las fiestas de la coronación de la Virgen comenzaron con una misa pontifi-

Concurrió el pueblo en masa.

Las iluminaciones han sido muy numerosas y brillantes, habiéndose hecho gran derroche de gusto artístico en los adornos y en las instalaciones.

Por la noche se celebró una amena velada en la Plaza de la Constitución, en la que tomaron parte las bandas de música y á cuyo final se quemaron bonitos fuegos artificiales.

SUIZA

Por montes y ventisqueros

Lausanne, Neuchatel, Bienne, Chaux-de-Fonds

Salgo de Ginebra pensando en la frase de la ginebrina; me preocupa aquella mujer de ojos grises que se atreve á llamar osos á sus compatriotas. El tren corre á la orilla del lago Lemán, dejando atrás pueblecillos que se bañan en el lago; parecen recién hechos; tienen



CORONA DEL NIÑO DE LA VIRGEN

(Fols. Rodríguez.)

el funicular desaparece en un túnel, y unos minutos después estoy en la plaza central de Lausanne; visito la villa, no me interesa; Lausanne es un remedo de Ginebra, los edificios modernos se levantan desafiando al Arte; la Universidad, la catedral, la catedral gótica es una catedral gótica más: en España las tenemos mejores y con más mérito artístico; no me convence Lausanne, esto no es Suiza; muy disgustado bajo á la estación, me voy, el tren parte, entra en un túnel, al salir del túnel no veo el lago, corre el tren por entre montañas, otro lago aparece á mi vista; se detiene el tren en Yverdon; estamos en el lago de Neuchatel.

Entran á mi departamento un hombre y una mujer; él es gordo, colorado; calza unas botas grandes y ordinarias; lleva un sombrero flexible verde; ella es alta, encarnada de cara, basta de facciones; usa falda corta, por la que asoman unos zapatoques cuadrados; el talle es ancho, el seno aplastado y las manos grandes; lleva en la cabeza un sombrero de paja con una sola pluma de ganso, enhiesta; contemplo á los recién llegados con curiosidad; un hamburgués, que viaja desde Lausanne conmigo y chapurrea el español, me dice:

—Mira está, eso es lo verdadero tipo suizo; parecen unos osos...

Era la segunda vez que oía pronunciar la frase, primero la ginebrina luego el hamburgués; los dos me decían que los suizos eran unos osos, y yo miraba á la pareja, y en su tipo ordinario, sus ademanes bruscos y su lenguaje duro, de un alemán prostituido, con *jotas* y *erres*, vocábulos sin significación y letras suprimidas por la costumbre, encontraba, por sugestión, un parecido con el oso fozado y cubierto de pelo, gruñón y terco.

En la estación de Douanne vi el primer nombre de estación en alemán; los caracteres germánicos parecían cambiar el aspecto del país; habíamos atravesado Neuchatel, y yo no me detuve porque el hamburgués me aseguró que era una villa imitando á Lausanne; no quería ver más villas modernas de naciones asentadas en terreno llano; iba á Suiza en busca de montes y ventisqueros; pasé Neuchatel, y á su lado, en Landeron, comenzó el lago de Bienne, y después de Douanne, en Bienne me detuve.

Allí comencé á ver montañas; era Bienne una pueblecito industrial, protegido por una avanzada del Jura, llamada Macolin; subiendo en un funicular vi á mi izquierda el bravo oleaje de las montañas del Jura, y á lo lejos los picos nevados de los Alpes; allí se hablaba el alemán, es decir, el alemán precisamente, no, una jerga basada en el alemán é imposible de comprender.

Todos los habitantes de Bienne eran, lo que yo me sorprendí al observarlos, eran ejemplares de una misma tirada; todos se parecían como una gota de agua á otra gota á la pareja de suizos que venía conmigo en el tren.

En las calles de Bienne oí hablar español, me acerqué al que lo hablaba, y era un estudiante del *Technicum*; me dijo que en aquel pueblecito había 34 estudiantes españoles; fui á la estación, y me escondí en el tren; el hamburgués me acompañó.



IMAGEN DE LA VIRGEN DE LOS OJOS GRANDES, QUE HA SIDO CORONADA SOLEMNEMENTE (Pot. Avillón.)

ca), en la que ofició el obispo y á la que asistieron todas las autoridades.

Después de este acto religioso celebróse la procesión por el atrio mayor de la catedral, donde, con toda solemnidad y las ceremonias de ritual establecidas, se verificó la coronación de la Virgen ante algunos miles de personas que ocupaban la calle, las murallas y los balcones de las casas.

Por la tarde entró solemnemente la peregrinación de los fieles de los pueblos próximos, para rendir homenaje á la Virgen.

A las seis verificóse la procesión, con la imagen ya coronada, asistiendo á tan brillante acto las autoridades, los peregrinos y gran número de fieles, los que, en unión de los coros y la orquesta, cantaron el himno á la Virgen.

un aspecto de novedad que me sugiere una idea extravagante, y es que aquellos pueblecillos, y aquel lago, y aquellas montañas, son de cartón-piedra; parecen recién construidos, como los paisajes huecos que se exhiben en las Exposiciones.

Sin dejar la orilla del lago llevo á Lausanne; en la estación hay un gran movimiento de trenes, á la derecha de la estación cae el terreno, dando trompicones hasta el lago, á la izquierda se hincha un poro del terreno y forma una montaña, sobre la que vive Lausanne.

Salgo de la estación y entro en un funicular para subir al centro de la villa, porque el tranvía eléctrico sube haciendo zig-zag, los ómnibus también y la ascensión es penosa; así me lo dice un compañero de viaje que conoce el país;

ENTIERRO DE WALDECK-ROUSSEAU



LA CARROZA FÚNEBRE, CONDUciendo LOS RESTOS DEL ILUSTRE POLÍTICO, ANTE LA IGLESIA DE SANTA CLOTILDE

Varios suizos—como los de marras—venían conmigo; uno y una no hicieron gran caso de mi presencia ni de sus compatriotas, y con las manos estrechadas se dijeron ternezas, que exteriorizaban, con gran indignación mía y grandes carcajadas del hamburgués, que me dijo: —Eso son costumbres suizas; aquí todas hacen amor en calle, en restaurant, en paseo...

El tren subió lentamente por la montaña, atravesamos unos valles muy risueños y llegamos á Chaux-de-Fonds.

¡Bonito pueblo!... Fresco ambiente; aquí hay nieve en Junio; ahora sopla una brisa que viene de los picos del Jura; aquí todos son relojeros; es el gran mercado de la relojería. ¿Habitantes? Ginebrinos; vuelven á hablar francés; hay pocos suizos, grandes hoteles, eléctricos tranvías, calles rectas... Me voy; quiero Suiza montañosa, no inglesas poblaciones.

Salgo para Basel (Basilea); tengo hambre de montañas, sed de lagos, pasión de despeñaderos.

A. DEL ARD

Chaux-de-Fonds, 14 Agosto 1904.

FEMENINAS

LA HERMOSURA AL ALCANCE DE TODAS

Decididamente vivimos en el mejor de los mundos, y al que ose quejarse no hay inconveniente en aplicarle el calificativo de descontentadizo.

Hasta hace poco, una de las cosas que más amargaban la existencia era la carencia de encantos físicos, por lo mismo que era de las desgracias que no tenían compostura.

¿Pero ahora? ¡Ya, ya! La belleza del rostro, la corrección de líneas está al alcance de cualquiera: basta para ello ponerse en las expertas manos de alguno de los cirujanos que se dedican á enmendar la plana al Sumo Hacedor.

En Madrid mismo, con ser tierra tan atrásada, se cambian las narices chatas ó deformes por otras más perfectas. Lo único que falta es que perfeccionen el invento, y al decidirse á cambiar de nariz, séale permitido al paciente probarse varias ante el espejo, para elegir aquella que le favorezca más. Porque muy bien pudiera darse el caso de que la nariz que le adjudicasen no fuese de su agrado ó le sentase peor que la primitiva.

Pues no es esto solo. En un periódico que tengo á la vista leo que en Berlín una actriz muy conocida vivía disgustadísima porque á la Naturaleza, pródiga en concederla gracias, se le fué la mano un tanto al llegar á la nariz.

Cuando se miraba al espejo, ella, tan bonita, tan elegante, tan inteligente, y veía aquella pronunciadísima curva de la nariz, se desesperaba la pobre. ¡Maldita nariz, que obscurecía la belleza y el talento! Porque es preciso advertir que

la actriz desempeñaba los papeles de *ingenua*, y ella creía que la ingenuidad estaba en abierta oposición con la longitud de su nariz.

¿Y había de morir así? No, y mil veces no. Costase lo que costase, era preciso, absolutamente preciso, corregir aquel incómodo defecto.

Y en uno de los ratos de mayor desesperación, fuése á ver á un afamado operador, y le suplicó, casi con lágrimas, que modificase aquella abundancia de nariz, única causa de todos sus terrores y sufrimientos, origen de dificultades para su carrera artística.

Conmovido el doctor, la ofreció estudiar tan horrendo caso, y al cabo de unos días la ofreció corregir la abundante nariz por medio de una operación, que excusado parece decir aceptó aquella entusiasmada.

Con una pequeñísima sierra de su invención, que introdujo por debajo de la piel, contorneó los huesos de la nariz, serrando con sumo cuidado la excesiva curvatura. En seguida substituyó la sierra por una lima de proporciones microscópicas, con la cual limó y pulió la parte

ósea, dándole una forma espiritual de puro elegante.

Como toda la operación fué subcutánea, se llegó á la parte más difícil de ella, que era eliminar el polvillo resultante del hueso serrado y limado; la dificultad fué vencida por medio de una inyección hábilmente aplicada.

Al cabo de unos días la actriz se presentaba al público, y sus admiradores tuvieron ocasión de verlo realmente, viendo á su idolo libre del único defecto que poseía.

Según dicen los periódicos de Berlín, el médico susodicho ha compuesto después de ésta muchísimas narices femeninas; no hay nariz que se le resista.

Ya lo saben las señoras cuya nariz les sea poco simpática; en Berlín las achican; en Madrid, las agrandan.

Siguiendo este socorrido procedimiento, podremos conseguir confeccionarnos un físico á la última moda y á nuestro gusto particular, casi con la misma facilidad que mandamos hacer un traje.

¿Que padecemos morbideces y formas espléndidas, de esas que ahora *no se estiman*? Pues no hay que apurarse: se procede á una moneda y se nos quita lo que sobre.

¿Que, por el contrario, tenemos demasiado visible la osamenta y podemos servir perfectamente para estudio anatómico? ¿Quién dijo pena? Todo estriba en rellenarnos por el mismo sistema que se rellena cualquier ave y que nos contorneen á gusto de la moda en vigor.

¿Somos demasiado altas? Pues la sierra bienhechora puede subsanar esa falta... ó, mejor dicho, esa sobra.

¿Nuestra estatura nos parece deficiente? Manos á la obra; pongámonos unos cuantos añadidos supletorios, como el que pone medias suelas y tacones, y quedaremos perfectamente arregladitas.

Con los novísimos descubrimientos y aplicaciones de la cirugía, no deben apurarnos, como sucedía hasta aquí, las deficiencias que la Naturaleza hubiese tenido al repartir sus dones de belleza.

¡Todo es susceptible de arreglo!
¡Todo admite compostura!
¡Rostros y figuras á capricho de cada cual!

¡No más imperfecciones!
¡Oh, siglo xx, providencia de las damas, cuya mayor fuerza estriba en la beldad!

¡Siglo de los grandes descubrimientos, yo te saludo con toda la admiración que mereces!

MARÍA DE ATOCHA OSSORIO

LA FRASE DE GAMBETTA

Todos los liberales del mundo que han atribuido á Gambetta su célebre frase de «El clericalismo, ese es el enemigo!» resulta que no estaban en lo cierto.

La divisa anticlerical le fué inspirada al insigne gobernante francés por Waldeck-Rousseau, pues, según el testimonio de Emilio de Girardin, que lo contó algún tiempo antes de su muerte á Leandro Sardo, padre del célebre dramaturgo, encontrándose ambos de visita una noche en casa de madama Adam, durante el curso de una larga conversación de política que sostenían Gambetta y Waldeck-Rousseau, este último, al despedirse, le dijo al primero, como para finalizar su pensamiento: *Le clericalisme, voilà l'ennemi!*

De lo que se deduce que Gambetta, á quien pareció de perlas la sentencia, la hizo suya en su primer discurso, á hizo suerte por el mundo entero, viniendo á ser el lema del insigne estadista.

CURIOSIDADES

«La Saskia», de Rembrandt

El célebre pintor y grabador francés Alejandro Leleu ha hecho una magnífica litografía, que ha sido adquirida por el Estado francés, del famoso cuadro *La Saskia*, pintado por Rembrandt, y que se conserva en el Museo de Amberes: la reproducción del retrato de la segunda mujer del gran pintor flamenco.

El grabador ha conseguido trasladar con tanta perfección á la litografía la figura fuerte y delicada del insigne artista, estudiando tan delicadamente todos sus trazos y toda la concisión y la ternura que le impuso el autor, que está llamando poderosamente la atención de todos los inteligentes.

La obra no sólo tiene un gran interés artístico, sino que constituye un verdadero documento histórico, puesto que durante mucho tiempo pretendieron los alemanes poseer ellos solos el retrato auténtico de *La Saskia*, hecho por Rembrandt en Cassel, suponiendo que el existente en el de Amberes era obra de Bols, uno de los mejores discípulos del artista flamenco; pero han demostrado investigaciones escrupulosas y concienzudas que es al contrario, siendo la reproducción de Leleu la copia de *La Saskia* verdadera.

¿La obesidad es incompatible con la inteligencia?

Hace años que se discute esta pregunta, y las opiniones han estado siempre muy divididas. Muchos sabios, naturalmente, gruesos, han roto lanzas y gastado plumas para probar lo contrario.

Se decía que el mundo y un sobretodo no podían contener la fama gloriosa de Víctor Hugo, gastrónomo aprovechado, pues sólo pensaba, fuera de las horas que le dejaban libres sus trabajos literarios, en los placeres de la mesa.



LA VISTA DE «CASTEL JOLY», A ORILLAS DEL SENA, EN CORBEIL, DONDE HA MUERTO WALDECK-ROUSSEAU (Fots. L. Bouet.)

LOS PRESOS DE ALCALA DEL VALLE QUE ASEGURAN HABER SIDO VÍCTIMAS DE LOS TORMENTOS MÁS CRUELES



JUAN VÁZQUEZ GAVILÁN

Su extraordinario *embonpoint* hacía honor a la cantidad de manjares, que en él desaparecían con rapidez vertiginosa en los cortos momentos que duraban sus comidas.

Zola estaba en el mismo caso; pero éste se privaba de comer a fin de adelgazar, sin obtener resultado alguno. Un día, estando de pie en la puerta de un Café, un patán que pasaba por su lado, y que no sabía quién era, extrñado de su voluminosa presencia, le dijo a un amigo:

«Si ese señor no bebiese tanto líquido, no tendría el vientre que tiene.» Zola, que oyó la frase, no la echó en saco roto, y desde aquel día se privó de beber cuanto pudo, obteniendo en poco tiempo adelgazar de una manera considerable.

Rossini, el célebre compositor, durante los seis años antes de su muerte no había podido verse los pies sino delante de un espejo. Se le dio el apodo de *El hipopótamo con pantalones*, lo que no le impidió dar el tesoro de su talento al mundo musical.

Julió Gabriel Janin, eminente escritor y crítico francés, si se hubiera sentado en cualquiera de nuestros sofás modernos lo hubiera hecho pedazos.

Alejandro Dumas, autor de *Los tres mosqueteros*, de *Monte-Cristo* y de otras tantas obras que con tanto placer se han leído en toda Europa, comía, con aprovechamiento, tres veces más que cualquier hombre.



FRANCISCO NAVARRO VÁZQUEZ

De Balzac se decía que más parecía un barril que un ser humano.

Tres hombres con los brazos abiertos rodeaban su cintura con dificultad.

Mr. de Blowitz, célebre ex-corresponsal del *The Times* en París, tenía la reputación de ser un Hércules, física y mentalmente.

En el mundo político y en el orden literario también se cuentan hombres muy gruesos que han representado grandes papeles. El Príncipe de Bismarck, lord Salisbury, que ocupaba dos butacas en la Cámara inglesa, lord Rosebery y otros.

En Inglaterra el lord chanciller (ministro de la Justicia) y casi todos los jueces del Tribunal Supremo son de un volumen excepcional.

No concluiremos estas notas sin hablar de Santo Tomás, cuya obesidad era proverbial, y que sólo puede compararse a la magnitud de su sabiduría.

Un médico bien pagado

El ilustre comadrón doctor Ott, que ha asistido a la Zarina en su alumbramiento, ha sido espléndidamente pagado. De orden del Emperador le fueron entregados 100.000 rublos como



JUAN VÁZQUEZ TORRES

nota de honorarios, y según la costumbre de aquella Corte cuando nace un heredero varón.

Si hubiera sido una gran duquesa, sólo alcanzaría 25.000.

De suerte que la alegría del súbdito se habrá aumentado con la del médico bien pagado.

Lamentación de una jamona

Es muy triste, ¡ay!, llegar a los cuarenta años, porque los hombres nos tienen ya en cuarentena.

PASATIEMPOS

CHARADA

(Remite por D. Belarmino Rodríguez.)

Ayer estaba a segunda
tercia cuatro de una roya,
y de una tres dos al brillo
vi que la una cuarta sólo
es una cosa risible,
y su belleza un tesoro
falso y hueco, que repugna
adornado con un moño.



JOSÉ JIMÉNEZ HORMIGO

CHARADA DIALOGADA

(Remite por D. Alfredo Luque.)

—Tengo una roya preciosa.
—La ha visto; es bastante dos dos.
—¿Puede existir una dos tres cuatro que posea una prima dos?
—No sigas, dos tres cuatro; no existe sino en masculino.
—Me has convencido...

SOLUCIONES A LOS PASATIEMPOS ANTERIORES

Al rombo:

P
V E O
P E D R O
O R O
O

CORRESPONDENCIA

D. S. G. G.—El entremés y el capricho son muy inocentes. Envía más trémicos.
J. R. M. de la P.—Imposible su petición: *atombe* no es consonante de *homme*.
Doña L. S.—Siento no poder complacer a usted, pero en su anagrama hay cinco letras menos que en la solución.

Folleton de EL GRAFICO 10

EL RUBÍ DEL GRAN-LAMA

Novela por ANDRÉ LAURIE

Ilustraciones de RIQU

Una enorme cantidad de sopa de tortuga y un número sorprendente de botellas de las más renombradas marcas, fueron absorbidas con ocasión de aquella ceremonia civil. Como consecuencia, hubo algunas gastritis, y la industria de los médicos y boticarios recibió un gran impulso. Primer resultado del nuevo descubrimiento, no previsto por el articulista del gran periódico inglés.

Después, la mayor parte de los Círculos de Pall-Mall inscribieron a Olivier Desroches en la lista de sus miembros de honor. Lord Zemple no hizo la menor objeción. Llevó su maquiavelismo hasta jactarse de haber sido uno de los primeros que había saludado el mérito del joven francés, admitiéndole en su casa. Ninguna fiesta era completa sin él; se le disputaba en los bailes y reuniones. ¿Podía bailarse sin el hombre que, el primero en su género, había dirigido por el aire una máquina voladora?

En cuanto a los mercaderes del West-End, habían ya bautizado con su nombre un gran número de tirantes, de cepillos para los dientes y de lápices automáticos. Pero desde el día en que sus proyectos de viaje fueron anunciados, hubo todas las mañanas a la puerta de su casa una procesión de industriales para suplicarle que aceptase para su uso, éste un sombrero ventilador, aquel una caja de píldoras, una capa impermeable, un baúl; sin hablar de tiendas de campaña, de paraguas, de revólveres y de explosivos. El único favor que imploraban estos señores era el de poseer el privilegio exclusivo de dar a sus productos el nombre del inventor. Aquel a quien graciosamente le otorgó el derecho de llamar a un sombrero «Desroches-Cap», partió encantado. La fortuna estaba hecha! Ningún inglés que tuviese el sentimiento de las conveniencias se embarcaría sin

cubrirse con el «Desroches-Cap», ¡y sabe Dios cuántos se ponen en camino al año!

Desde hacía mucho tiempo los fotógrafos habían solicitado respetuosamente una visita del Sr. Desroches a sus talleres; pero cuando la nueva del viaje aéreo fué conocida, hubo una tal demanda para los marcos, que le fué preciso retratarse de frente, de perfil, de medio perfil, en pie, en busto, sentado, etc. La cara del joven fué bien pronto tan conocida como la de Gladstone ó la de la princesa de Gales; y era imposible lograr un álbum sin descubrir su imagen entre la belleza en moda y la familia real. Después algunos fotógrafos tuvieron la audacia de falsificar su imagen, colocando la cabeza de uno de sus retratos auténticos sobre espaldas extrañas. Olivier se reconocía con sorpresa, ya grueso, ya delgado, ya vestido a la última moda, ya con trajes pertenecientes a la de muchos años antes... ¡Vió, en fin, un día su cara sobre los hombros de un luchador americano!

Para los que podían pretender cierta intimidad con él, era intolerable no saber el objeto de aquel famoso viaje aéreo. Así es que en todas partes, en los salones, en los círculos, en los bailes y paseos, a caballo ó sobre el asiento de su *mail-coach*, siempre se presentaba la misma pregunta:

—¿Dónde va? ¿Está ya decidido? ¿Al Africa? ¿Al Asia? ¿A la Australia? ¡Por Dios, que tenga piedad el Sr. Desroches! Que se explique! Esta incertidumbre es insostenible!

Al principio, Olivier Desroches, sonriendo ante esta curiosidad, respondió con reserva:

—Todavía no puedo asegurar nada... Lo verá. ¿Se sabe jamás dónde se va cuando se parte? Cualquiera cosa puede cambiar la resolución de ir hacia el Sur y dirigirse al Norte. ¿Sé yo mismo si partiré?... El hombre propone y Dios dispone...

Pero no tardó en advertir que su reserva era muy mal interpretada, que se le suponían intenciones ocultas, tal vez sospechosas, y entonces decidióse a declarar la verdad; su objeto era dirigirse hacia un punto del Globo hasta entonces casi inaccesible: al Tibet.

Esta noticia fué un rayo de luz. «El Tibet! El rubí era do allí! El rubí del Gran-Lama! ¿Podía conservarse alguna duda? El Sr. Desroches había descubierto en el Tibet una mina de aquellas piedras preciosas; y saltaba a los ojos, tanta necesidad de partir para visitarla. Iba, indudablemente, a hacer provisión de aquellas piedras sin precio. ¡Ah, si se le pudiese acompañar! El Sr. Desroches había manifestado un carácter generoso hasta la magnificencia. Podía suponerse que el compañero de

viaje que él aceptase no volvería con las manos vacías... El Sr. Desroches no sería tan egoísta que quisiera guardar para sí sólo los fabulosos tesoros encerrados en aquellas montañas inaccesibles del Tibet. No, nadie le hacía la injuria de suponerle capaz de semejante cosa...

¡Y qué idea más genial la de transportarse allí por el aire! Para el Sr. Desroches y para los afortunados mortales que se asociaron a su empresa, nada de aquellas dificultades que hasta entonces habían detenido la marcha de los exploradores de aquel país, nada de las luchas con los pueblos fanáticos, persuadidos de que el extranjero sólo quiere entrar en su país para robarla los tesoros en que abunda, tesoros que nadie, es verdad, descubre, pero que sería hasta una iniquidad que se dejase aproximar a él a un bárbaro. Para el Sr. Desroches, nada de luchas con los camelleros, con la gente de la escolta, los guías, los lamas, que han desanimado a los investigadores. Si sólo un modo había de llegar al Tibet, y el Sr. Desroches lo había descubierto; consistía en caer sobre éste Eldorado como el águila sobre su presa. Asombraba verdaderamente que nadie hubiese pensado en ello antes.

Respondían las gentes prácticas que, para hacer un *cinet* es preciso una liebre, y para viajar por el aire una embarcación que pudiera atravesarlo... Puseto que se ha encontrado ahora, respondían los intrépidos excursionistas, no queda más que aprovecharse de ella.

Y cada uno, por su parte, encontraba mil buenas razones para ser él el llamado a acompañar en su viaje al Sr. Desroches.

Dos ó tres días después que todo Londres hubo sabido el objeto del viaje aéreo, Olivier Desroches, al entrar a leer los periódicos al Malton-Club, se vió de repente detenido por Fitzmorris Trother, al que desde algún tiempo no había visto.

—Permitame usted que le felicite, amigo—dijo Trother—. La empresa que va usted a llevar a cabo es digna de usted y le granjea la admiración general.

—¿Mi viaje al Tibet? Antes que yo lo han intentado—respondió sencillamente Olivier—, y quizás no salga yo mejor que los que me han precedido. Pero confieso que tengo una gran curiosidad por visitar aquel país. Toda mi vida me he sentido atraído hacia esa parte del globo. ¡Parece tan extraño habitar un pequeño planeta como el nuestro y no conocerle a fondo!

—Y además que usted, personalmente—dijo Trother, subrayando significativamente el pronombre—, tiene una multitud de razones para interesarse por el Tibet.

—En efecto—respondió Desroches—; los franceses, desde el Padre Hué hasta Gabriel Bouvalot, han mani-

AGOSTO 1898

Página del desastre

Después de tres meses de sitio y bloqueo, cuando llevábamos dos días alimentándonos sólo con *lagartijas*, porque ya nos habíamos comido todas las carabaas, los caballos y los perros y la mayor parte de los chinos tiernos y de buen ver, llegó el nefasto 13 de Agosto, cuya fecha se escribirá con indelebiles letras de oro en las páginas de nuestra historia, al lado de la del Dos de Mayo y la de los Santos Inocentes.

Con cuarto menguante en Tauro, sábado de vigilia y San Casiano, abogado de aquel empresario que dijo: *Hoy no hay sol*, no bien sonaron las ocho y cuarenta y tres minutos de la mañana del fatídico día, en un reloj de *Cuco* que tenía el cónsul inglés, se dispararon los primeros cañonazos por los barcos de guerra americanos situados en la bahía. Aquellos estampidos hicieron hervir la sangre en las venas de nuestros bravos generales, y el salpullido les inundó el cuerpo.

En el mismo instante, el general en jefe, el segundo cabo, el cabo tercero y hasta el sargento mayor, montaron a caballo, y al galope de sus briosos corceles de madera con movimiento de relojería, se encaminaron a los sitios de mayor peligro, dando pruebas del desprecio absoluto que hacían de sus preciosas vidas. Los oficiales de E. M. corrían, llevando partes, órdenes y contraórdenes, para que la resistencia fuese tan heroica como había derecho a esperar.

El Cuerpo de E. M. se encaminaba a paso ligero a las avanzadas más avanzadas, en virtud de las órdenes recibidas, llevando municiones y *cuacos* en escabeche, que era el único alimento que podía proporcionar. El de S. M. preparaba sus ambulancias para que los heridos fuesen asistidos prontamente, y, en resumen, provisiones y celo por todos lados, entusiasmos por todas partes, y dispuestos todos a secundar la actitud gallarda de nuestros generales, que estaban decididos a perder hasta la última gota de sangre que hubiera en sus cuerpos, incluyendo los de E. M., de A. M., de S. M. y de todas las *amas* habidas y por haber.

Mientras tanto, los barcos enemigos vomitaban bombas y más bombas sobre los sitiadores. Los artilleros caían como chinches; los cazadores morían como chinches, y a los voluntarios nos reventaban como chinches. Aquellas granadas parecían estar cargadas con polvos insecticidas.

La artillería de plaza tenía órdenes terminantes para disparar sobre todos los barcos que se pusieran a tiro y también sobre los que no lo estuvieran, habiéndose repetido para este caso aquel célebre mandato de tirar dos cañonazos si no se alcanzaba con uno. Siete barcos americanos tuvieron que retirarse del combate completamente averiados: mucho más averiados que los comestibles que vendió la Junta civil de defensa.

Los ingenieros militares habían instalado dos grandes focos eléctricos, para evitar que fuéramos sorprendidos por un ataque nocturno de la escuadra enemiga. A los primeros disparos quedaron inutilizados los dos focos, y el general en

PAPÁ NICOLÁS



—¡Señor... Perdone V. M. le interrumpa... pero acaban de recibirse estos telegramas urgentes y gravísimos de la guerra.
—¡Bueno!... Volved mañana; ¿no veís que estoy ocupadísimo con la «toilette» del Zarevitch?...

jefe ordenó que se reemplazaran con dos focos ó que se pusieran catorce faroles de quiles, que, según creía él, habían de hacer el mismo efecto que los citados focos.

La Caballería y la Sección de ciclistas batían el record de la velocidad, y cuando algún caballo se sentía fatigado se le ataba del ramal al sillín de las bicicletas, y adelante. Y viceversa.

A todo esto, granadas y más granadas caían, con horrible estrépito, sobre Manila; 50.864 bombas y tres octavos cayeron dentro de la ciudad murada; 3.223 edificios y medio quedaron convertidos en ruinas, conservándose firmes y en pie solamente los conventos de los jesuitas y el palacio arzobispal, lo cual nos hizo suponer que los explosivos americanos no eran protestantes, a pesar de ser explosivos, ó que traían la marca de la fabricación especial de algún *pastor yanqui* conocido de Nozalea.

Los marinos se entretenían en echar a pique en el río Pasig cuatro lanchas de recreo y dos cañoneros de cartón piedra que conservábamos como recuerdo de familia, dejándolos atravesados en el río para impedir la entrada a los barcos americanos, y además para que nadie pudiera decir con razón que nuestros barcos no habían servido ni para estorbo.

Mas todas las provisiones, el celo y el herois-

mo de nuestros generales se estrellaron ante la superioridad numérica del enemigo. 100.215 soldados americanos peleaban contra 172 que éramos los españoles que habíamos quedado con vida, pues tan grandes fueron nuestras pérdidas, que hubo general que no sólo perdió tres patas de las cuatro que tenía el caballo que montaba, sino que también perdió su escapolario de Nuestra Señora de la Lecha y del Buen Parto, que llevaba consigo.

Habíamos disparado más de 19 millones de tiros de fusil, y muy cerca de 24.000 granadas; las municiones estaban agotadas, y las últimas bombas se cargaron con el dinero que había en el Tesoro, dándose el caso extraordinario de que, después de la rendición, se encontrara el oro en poder del general Merrit, la plata en el de los oficiales americanos y la calderilla en el de los soldados.

¡Efecto de nuestra buena puntería!
Abandonadas las trincheras, después de épica resistencia, y reconcentrados en la ciudad murada los 172 individuos que quedábamos con vida (a los que nos mandaban 500 generales que aún teníamos disponibles), sostuvimos 23 horas y 14 minutos de fuego nutridísimo contra los 100.000 y pico de americanos que nos asediaban, y si no hubiera sido por ese pico, seguramente que aún estaríamos defendiéndonos.

¡El tal pico es el que siempre nos ha perdido!

La Junta de autoridades, reunida en la *funeraria*, discutía sobre los accidentes del rudo combate, y el general en jefe nos mandó una orden diciéndonos:

«¡Que no se rindan ustedes!»
Continuó la discusión, y al cabo de un rato recibimos otra segunda orden, que decía:

«¡Que no se entreguen ustedes!»
Y no sabemos lo que de aquella discusión resultaría; pero es lo cierto que al cabo de cinco minutos nos enviaron una tercera orden, concebida en los siguientes términos:

«¡Que revienten ustedes!»
Y, efectivamente, ante aquella venerable orden tercera hubo que reventar.

Al efecto se izó una toalla: blanca, limpia, que era lo único limpio que quedaba en Manila, en el fuerte de Santiago, y nosotros nos retiramos a la Plaza del Ayuntamiento. En el balcón principal del Consistorio se hallaba el general en jefe, desahogado y mesándose el cuero cabelludo, a falta de pelo; con lágrimas en los ojos y atrozmente conmovido, nos dió a conocer las bases de la capitulación, que todos conceptuamos honrosísimas y reuante digno de la heroica defensa que había hecho de la plaza, así como de su acertada gestión.

Los generales vencedores entraron en la plaza montados en cómodos carruajes, tirados por briosos corceles de batalla. Nuestro general en jefe, como era muy bajito, tuvo necesidad de encaramarse a un árbol para dar la mano a los vencedores, y subido en una silla firmó el acta de la capitulación.

La sirena del barco de guerra alemán que llevaba a Hong-Kong al heroico y nunca bien ponderado general August, el cual en aquella horrible tragedia había actuado de gran galateo, silbaba desde la bahía; pero cuidando de hacérselo en alemán para que no entendiéramos la rechifla.

Después... después penetraron en la plaza, en correcta formación, dos compañías de soldados americanos que, con bandera y música, se presentaron para hacernos los honores de la guerra, aunque había gente tan mal pensada que descaradamente afirmaba que lo que venían a hacernos era otra cosa.

Presentaron sus armas; la banda ejecutó la *Marcha de Cádiz*, a la española, y nosotros desfilamos muy serios por su frente, yéndonos derechos a la M. de Artillería para depositar nuestras armas, limpias de polvo y pajá.

Con el fin de no herir los sentimientos patrios, los americanos arriaron de noche la bandera española, sustituyéndola con la de ellos; que es muy parecida a una tela de colchón, pero cuidando de hacernos ver sus estrellas desde el día siguiente, a pesar de que, por las condiciones de la capitulación, más parecíamos vencedores que vencidos, según afirmaban sus autores, y de que nuestros generales habían aumentado las glorias patrias de Namancia, Sagunto y Mostoles con los nombres de Cavite y de Manila.

¡Por eso el día 13 de Agosto de 1898 se escribirá con indelebiles letras de oro en las páginas de nuestra historia!

—JOAN DE URQUIA

lostado siempre más deseos que otros de explorar aquellas regiones. Si... Me consideraría muy dichoso si pudiera penetrar en esa famosa región de Lhasa, tan cerrada, tan impenetrable... Aquellas gentes me inspiran mucha curiosidad.

Pitzmorris Trother, con el momento en el ojo derecho, escuchaba al joven, sonriendo intencionadamente.

—Seguramente... Seguramente... Todo en ese país debe interesarle a usted enormemente! No es usted sólo, créame... Por mi parte, el mayor favor que pudiera usted hacerme sería el de admitirme en su navio aéreo.

—Usted—exclamó Desroches incrédulo...—Usted, el *clubman* de Londres... Vamos... Eso es una broma.

—Muy serio, al contrario, amigo mío... Muy serio... En confianza: mi situación en este país comienza a no ser muy agradable. Londres es una ciudad encantadora para ustedes los millonarios... Pero para un pobre diablo, como yo... es otra cosa.

—Conformes... Pero un viaje al Tíbet...
—Vamos... yo me entiendo. Y si me profesa usted la menor amistad, le suplico no me olvide en la lista de sus invitados.

—Mis invitados!... Si no tengo ninguno, ni cuento tenerlos. ¿Cree usted, por casualidad, que estoy en disposición de fletar un yate de curso?

—Si piensa usted en un solo compañero de viaje, le pido seriamente que se acuerde de mí.

En este momento el profesor Otto Maister avanzó, y cogiendo el brazo izquierdo de Olivier Desroches—Pitzmorris le tenía cogido el derecho—, le dijo:

—Amigo mío, me apresuré a venir para felicitarle por su grande, su animosa empresa, y quiero... antes que otro, ponerme por completo a su disposición.

—A mi disposición, señor profesor!

—Sí, señor, y permítame usted que le diga, aunque me esté mal, que en toda Europa no encontrará usted un hombre tan versado como yo en todas las lenguas y dialectos mongólicos. Oso pretender que le soy a usted indispensable como intérprete en su viaje al Tíbet. Conozco el tibetano como mi propia lengua, y pocos aquí pueden decir otro tanto—añadió el profesor, dirigiendo una mirada severa a Pitzmorris Trother, cuyas intenciones había adivinado desde que le vió dirigirse hacia Olivier Desroches.

—¿Cómo, caballero! ¿Usted desea... desea también visitar el Tíbet?—exclamó el joven francés, estupefacto.

—Caballero, un viaje al Tíbet ha sido el deseo so-

creto de toda mi vida, y puesto que puedo ayudarle a usted en sus investigaciones geológicas ó mineralógicas—acentuó lentamente el profesor—, repito que estoy por completa a su disposición.



¿AMARÁ MEDIO PARA SER DE ESA EXPEDICIÓN?

—Se lo agradezco a usted, pero cuánto con no llevar más que los hombres precisos para la maniobra de mi máquina.

—¿Cómo?—exclamó lord Zemple, mezclándose en la conversación—. Se asegura que su avión... ¿Cómo se llama?

—Aeroplano.

—Justamente; aeroplano... Digo que su seguridad que será lo suficiente grande para contener la tripulación de un navio de doscientas toneladas.

—Se aseguran muchas cosas, milord; pero se engañan.

—Veamos. ¿No habrá lugar para algunos amigos?—dijo lord Zemple.

—Será posible que usted también!—exclamó Desroches.

—No hablo de mí, pero mi joven amigo Ayrton me ha confiado ya su vivo deseo de formar parte de la expedición, y si usted me permite recomendarle, sería muy dichoso de verle embarcarse en su aeroplano—añadió el noble señor, con un aire lleno de condescendencia.

—Crea usted que lord Ayrton no nos sería de ninguna utilidad, y no veo qué iba a hacer en el Tíbet. Repito, además, que no pienso hacer invitación alguna.

Y alejándose de allí fué a sentarse ante una mesa llena de periódicos.

—¿Qué diablo de gente!—se decía desdoblado el *Morning Post*—. En su situación comprendo que tanta necesidad de cambiar de aire. Y aunque esta fantasía de un viaje largo sorprende de parte de un viejo inglés endurecido, no ignoro el afán de los ingleses por mudarse de sitio, aunque sólo sea para acercarse a sus amigos enviándoles cartas fechadas en países inverosímiles; pero no esperaba yo este movimiento colectivo. ¿Será preciso llevar a todo Londres?

Cuando formulaba mentalmente esta pregunta, levantó los ojos del periódico y se encontró con la franca mirada de Bob Ruthven, que entraba. Se habían visto mucho durante los últimos días. El joven inglés se dirigió inmediatamente hacia él, y después de un vigoroso apretón de manos:

—Dígame usted, Desroches—dijo—, ¿habrá medio para ser de esa expedición, de ese viaje por el aire?

—Tu *quaque*, Brudo—exclamó Desroches dejando caer su periódico—. ¿Quiere usted ir al Tíbet?

—Tengo grandes deseos.

(Continuará)

LOS OBREROS Y SÁNCHEZ GUERRA

Sr. Director de El Gráfico: Muy señor nuestro: El número de ese periódico correspondiente al día de ayer recoge dos informaciones de la entrevista que celebramos con el ministro de la Gobernación el día 16 del corriente; y como entre ambas existe alguna diferencia, que estimamos esencial, es nuestro deseo hacer constar que la información dada en primer término es exacta en todos sus extremos y que la segunda versión, que se atribuye al Sr. Sánchez Guerra, no lo es, especialmente en los siguientes puntos, cuya rectificación solicitamos:

1.º No fuimos comisionados por nadie para deducir nuestras pretensiones al ministro, y procedimos por nuestra propia iniciativa, como vocales representantes de la clase obrera en el Instituto de Reformas Sociales, en cumplimiento del deber que nuestro cargo nos impone.

2.º No pedimos que el Instituto practicara información judicial alguna, sino que la ordenase el Gobierno, pues reclamamos a éste lo que aquella corporación no tiene facultades para hacer es un despropósito que no se nos había ocurrido.

3.º Ninguno de los conceptos expuestos por nosotros en la entrevista fué rectificado; por el contrario, se mantuvieron todos ellos, y, singularmente, el que dió lugar á la desatención del señor Sánchez Guerra. Ese concepto fué expresado, replicando á las afirmaciones del ministro sobre la libre intervención de los Tribunales de Justicia en la actual campaña, en estos términos: «Los Tribunales hacen lo que quiere el Gobierno.» A la amenaza formulada por el Sr. Sánchez Guerra contesté el que pronunció la frase insistiendo en su criterio é invitando al ministro, en vista de su creciente enfado, á cumplir con su deber como tuviera por conveniente. Con ese motivo se hizo observar al señor Sánchez Guerra que dicha apreciación no se refería personalmente á él, sino al Gobierno, cuya conducta está sometida al juicio público en tanto no sea derogada la Constitución del Estado. Y así lo debió reconocer el propio señor ministro, puesto que volvió á su anterior actitud, que mantuvo hasta el fin de la entrevista.

Rogando y agradeciendo á usted la inserción de esta carta, quedamos de usted atentamente seguros servidores, q. b. s. m. — T. Alvarez Angulo. — F. Morit. — R. G. Ormaechea. — Matías Gómez.

Madrid, 18 Agosto 1904.

El Príncipe de Mónaco en Canarias

FOR TELEGRAMA

Las Palmas 18 (8 mañana).

Después de fondear en alta mar y haber visitado el grupo oriental de estas islas, ha regresado á este puerto el Príncipe de Mónaco, á bordo de su yate.

Después de permanecer aquí algunos días, durante los cuales ha recibido la visita de las autoridades, continuará visitando el archipiélago.

El Príncipe ha estado de caza con el gobernador militar, general Hernández de Velasco, y hace calurosos elogios de la riqueza y del clima de estas islas.

Ayer llegó el Antonio López, continuando por la noche su viaje á Cuba. Ha embarcado numeroso pasaje emigrante para aquella isla.

De paso para Alemania ha llegado el obispo del Estado de Liberia.

GACETA

El diario oficial publica las disposiciones siguientes:

Presidencia del Consejo de Ministros.—Real decreto declarando oficial el censo del ganado caballar y mular de España, formado por la Junta encargada de la ejecución del mismo.

Ministerio de Gracia y Justicia. Real orden disponiendo se anuncien en la Gaceta las vacantes de tres plazas de vicesecretarios que existen en las Audiencias de Jaén, Málaga y Badajoz.

Marina.—Real decreto promoviendo al empleo de general de división del Cuerpo de Artillería de la Armada al general de brigada D. Maximiano Garcés de los Pallos y Bardají.

Administración central.—Consejo Supremo de

Guerra y Marina.—Relación de las pensiones declaradas por este Consejo durante la primera quincena del mes actual.

Estado.—Sección de Política.—Anunciando que las autoridades del departamento de Vargas (Caracas) exigen á todo viajero que quiera embarcar en dicho puerto los requisitos marcados en el art. 20 de la ley de 11 de Abril de 1903, que se copia.

Cantón de Veracruz (Méjico).—Edicto llamando á los que se crean con derecho á la herencia del Sr. D. Secundino Vázquez.

Dirección general de Administración.—Concurso para proveer la plaza de archivero de la Diputación provincial de Jaén.

Anunciando á concurso los cargos de contadores de fondos, vacantes en los Ayuntamientos de Lebrija, Bémez, Ceuta y Aranjuez.

Dirección general de Correos y Telégrafos.—Subastas para la conducción de la correspondencia.

Los libertarios y Lerroux

FOR TELEGRAMA

Coruña 18 (11 mañana).

Los libertarios coruñeses se proponen realizar un acto contra Lerroux. Piensan asistir al mitin del lunes, y se teme que promuevan desórdenes.

ALMERÍA

El embarque de uva.—Poca carga.—Precios medios.—Trust inglés

La exportación de uva en barril, que tantos beneficios proporciona á esta comarca, se encuentra en la actualidad paralizada á causa de los ruinosos precios que hasta aquí han veniderando los mercados.

En el muelle hay pocos vapores á la carga, si bien se esperan algunos para embarcar los primeros envíos de uva legítima.

En los últimos telegramas de venta recibidos por varias casas fruteras se nota ya un alza en los mercados que seguramente hará que se animen los paraderos.

Los precios recibidos últimamente de ventas hechas en Liverpool han llegado á 9 chelines.

Se asegura que en los mercados ingleses se ha constituido un trust para neutralizar los efectos del que se ha formado aquí para la realización de los embarques, siendo ésta la principal causa de la depreciación de nuestra uva.

Hace mucho calor en toda la región, y ruina una farga y pertinaz sequía en el campo.

OBRAS Y ARTISTAS

Madrid y provincias

La Empresa del teatro y Jardín del Buen Retiro, de esta Corte, desecha de dar frecuente variación á los carteles, pondrá hoy en escena, día de moda, la opereta en tres actos *Il venditore di uccelli*.

El desempeño de los papeles principales corre á cargo de las señoras Joffano, Surano, Govoni y Marangoni, y los Sres. Valle, Marangoni, Pietromarchi, etc.

Acaba de debutar en Bilbao la Compañía de María Guerrero y Fernando Mendoza, con la comedia de Tirso *El vergonzoso en Palacio*. La interpretación fué admirable.

Milán

—Se ha estrenado *El testamento*, de Ernesto Santalena.

Este, como los que tomaron parte en el desempeño de la obra, obtuvieron una ovación grandísima.

Trieste

El domingo último se estrenó en el teatro Baeba una tragedia que se titula *Los bárbaros*, original de Alfredo Oriani.

La Prensa elogió mucho al autor. Zacconi estuvo sublime.

Londres

—Muy en breve se estrenará un drama que lleva por título *The man who was (El hombre que fué)*, en el His Majesty's Theater. Es un arreglo de una novela de Kipling.

Méjico

—Ha debutado en el coliseo Julio Ruiz, de Pachuca, la notable Compañía que dirige Cefirino Barrajón. Este se propone estrenar todas las zarzuelas que con mayor éxito se representan en Madrid la próxima temporada.

Actualmente está ensayando *San Juan de Luz* y *El terrible Pérez*.

CIUDAD INCENDIADA

Minsk (Rusia) 17.

La ciudad de Weiskin, provincia de Wilna, ha sido destruida por completo por un incendio.

CONSEJO DE MINISTROS

El coloquio ayer tarde comenzó á las cinco y media, y duró dos horas.

De sus acuerdos da noticia la siguiente nota oficial:

«A propuesta del ministro de Gracia y Justicia se acordó la translación del juez de Cazorla, y, atendida la gravedad de los hechos denunciados en el expediente, que se proceda sobre ellos á ampliar la información.»

Se aprobaron tres expedientes de Inspección pública y Bellas Artes.

El primero, subvencionando al Ayuntamiento de Baracaldo (Vizcaya) para construir un edificio con destino á Escuela pública.

El segundo, subvencionando al de Tabernas (Almería).

El tercero, autorizando la ejecución de las obras de reforma en el pabellón que perteneció al Hospital General, de esta Corte, para su adaptación á los servicios de clínicas de la Facultad de Medicina.

A propuesta del ministro de la Gobernación se acordó modificar el artículo adicional del reglamento de Teléfonos y autorizar el arrendamiento de casa para el gobierno civil de Murcia.

A propuesta del Sr. Marina se acordó la adquisición directa de dos calderas para la casa de bombas del dique flotante de Cartagena, en 15.000 pesetas.

A propuesta del Sr. de Guerra se autorizó á la Fábrica de pólvora de Granada para adquirir 200 toneladas de antrozita, 35 de ácido clorhídrico, 13 de etor sulfúrico y 10 de algodón crudo.

A la Comandancia de Ingenieros de Cartagena, para la compra de baterías para las baterías 1 y 2 de Algeciras.

Que se verifique directamente, por un año, el servicio de lavado de ropas en la Factoría de utensilios de Lago, y lo mismo para Vigo.»

Complot fracasado

FOR TELEGRAMA

Lima 18.

Ha fracasado por completo y descubriéndose un complot revolucionario.

El jefe del mismo es activamente perseguido.

—Fabra.

Información de Guerra

Del Diario Oficial

Destinos.—Nombrando ayudante de campo del general de división D. Manuel Serrano y Ruiz al teniente coronel de Infantería D. Guillermo Lanza Iturriga, y cambiando de destino en el Cuerpo de Ingenieros á dos tenientes coroneles, un comandante, un capitán y un primer teniente.

Cruces.—Concediendo al comandante de Caballería D. José de Monte y Gandolfo la cruz y placa de San Hermenegildo.

Matrimonios.—Concediendo licencia para contraerlo al capitán de Infantería D. José Barreiro y Beltrán, á los primeros tenientes don José Giner Marsilló y D. Carlos Labián Gorbea, y á los segundos D. Guillermo Lino Rodríguez y D. Miguel Carrettero Pérez.

Licencia.—Dos meses, por asuntos propios, al oficial segundo de Administración Militar don Dionisio Martín Gamero.

DESCARRILAMIENTO

FOR TELEGRAMA

Trubia 18 (9 mañana).

Circula la noticia de haber descarrilado anoche una vagoneta con varias personas en Traspaldas, en el ferrocarril número de Quirós á la Fábrica de Mieres, y se añade que hay un muerto y varios heridos.

El plano de Jerez

Ya está terminado por completo el plano parcelario de Jerez de la frontera, debido al distinguido agrimensor D. Adolfo López Coper y de Castro.

Dicho plano, que está levantado en escala de 1 por 25.000, describe al detalle todas las fincas rurales de aquel término municipal, así como servidumbres públicas, carreteras, caminos, cañadas, ferrocarriles, arroyos y todos cuantos parajes se han de expresar en estos trabajos.

El Sr. López Coper, que há ejercido durante treinta años su profesión en dicho punto, y que venía haciendo estudios de terreno sobre la materia y ejecutando multitud de operaciones conducentes al fin indicado, ha hecho una obra notabilísima por todos conceptos, y que debe ser conocida.

Los acudidos propietarios jerezanos Excmo. Sr. D. Pedro Guerrero y Castro y D. Patricio Garvey y Capdepón han ayu-

dado con generoso desprendimiento la labor del estudioso agrimensor.

Del trabajo, que constituye un adelanto de verdadero interés agrario, se hará una tirada litográfica en un adecuado establecimiento catalán.

BENDITOS Y SIN LUZ

FOR TELEGRAMA

Berga 18 (10 mañana).

Pío X ha telegrafiado á las autoridades felicitándolas con motivo de la romería del domingo pasado y enviando á todos su bendición.

La ciudad continúa sin luz.

Congreso Agrícola

FOR TELEGRAMA

Salamanca 18 (2 tarde).

Son innumerables las adhesiones para el congreso Agrícola.

Las Diputaciones de Castilla, las Cámaras y muchos Ayuntamientos envían representantes al congreso, que se celebrará en el paranífo de la Universidad.

Las Compañías de ferrocarriles ofrecen á los congresistas un 50 por 100 de rebaja en el precio de los billetes.

DE BARCELONA

Arrollados por un tren.—Telegrafía sin hilos

Barcelona 18 (1,5 madrugada).

En la estación de Pueblo Nuevo del Mar una máquina de maniobras se equivocó de vía, atropando á los empleados Juan de Lamezamo y Miguel González. Resultaron con heridas y contusiones.

El crucero *Leónardina* ha cambiado varios radiogramas con el acorazado *Pelajo*, fondeado en Palma.

Procedentes de Palma llegaron á ésta Quinto y Chienlo, saliendo seguidamente para Sevilla.

El gobernador se propone salir hoy á Camprodón, para acompañar á su familia.

Los obreros de tranvías.—El capitán general

Barcelona 18 (2 tarde).

Se han constituido dos Asociaciones de obreros de tranvías, una de los adictos á las Empresas y otra del personal despedido.

El capitán general ha regresado de su expedición á Vich.

FECUNDIDAD

Una mujer de Villamayor (Salamanca) ha dado á luz en un solo parto tres hermosos niños, que han sido la alegría de todo el pueblo.

El suceso despertó la admiración de los vecinos, pues, según parece, los niños son tres buenos ejemplares de robustez y hermosura.

Dice un periódico de Zamora que el bautizo de la gemela trinidad fué un acontecimiento, prestándole su concurso todo el vecindario y dándole tono la presencia de las autoridades de Villamayor.

Las fiestas duraron hasta las primeras horas de la mañana.

El caso de la fecunda mujer del pueblo salamanquino se ha repetido, si no recordamos mal, en otros puntos de España.

En Madrid, y en el barrio de Bellas Vistas, Lorenza Collado, mujer de Alejandro Esteban, acaba de iniciar la suerte de la mujer de Villamayor, dando á luz tres niñas, buenas compañeras de los muchachos de Salamanca.

El estado económico de Alejandro Esteban no es lo bastante próspero para que los recién nacidos no tengan que sufrir grandes penalidades.

Estos hechos parecen confirmar las teorías de un sabio alemán, que, después de profundos estudios biológicos, supone que dentro de algún tiempo el parto normal será el mismo de los casos citados ya.

La amenaza es terrible; pero no se alarmen nuestras mujeres, pues la evolución es lenta, y, de realizarse, será al cabo de bastantes siglos.

Sin embargo, el fenómeno se va efectuando de un modo alarmante.

Dos desaparecidos

En el pueblo de Torredonjimeno, Jaén, han desaparecido dos jóvenes hermanos, llamados Juan y Francisco Bergasa Arjona, que salieron el pasado viernes con unas caballerías á unos prados llamados Los Hornillos, cerca del pueblo.

Como en aquel sitio hay una cañera de yeso, y ya ha habido varios desprendimientos de tierra, se teme que alguna trinchera haya aplastado á los referidos hermanos.

LA GUERRA

BOMBARDEO DE PUERTO ARTURO

POR TELEGRAMA

Casas destruidas. Los hospitales. Los sitiadores. Las escuadras

Londres 18.

El corresponsal en Chef del Daily Telegraph dice que el bombardeo de Puerto Arturo continúa con gran vigor. Numerosas casas han sido reducidas a escombros.

Los hospitales están llenos de heridos. Las líneas japonesas están á seis millas de la población.

Cinco barcos de guerra rusos se han refugiado en lugar seguro de la bahía.

Paris 18 (10 mañana).

Aquí hay noticias de que el bombardeo de Puerto Arturo es continuo y metódico.

Como los rusos lo soportan sin contestar, se deduce de esto que poseen muy pocas municiones, lo cual les obligará á sucumbir.

Está confirmado que los japoneses se encuentran en posesión de los principales puestos avanzados, desde donde bombardean, pero no han conseguido poder destruir las fortificaciones que ocupan los rusos.

Un telegrama de Chefoo, con fecha 17, acoge una información, de origen chino, llegada de Puerto Arturo, en la cual anuncia que el ala derecha del ejército japonés llega cerca de la bahía de las Palomas, y el centro de dicho ejército ha avanzado hacia Palir-Tung, al Sur de Chochiyen, á dos millas al Norte de Puerto Arturo.

Los pasajeros del vapor Décimo, que ha anclado ayer á la vista de Puerto Arturo, confirman la información china relativa á que ha sido cerrado ya el círculo establecido por los sitiadores.

Los pasajeros que han visto el bombardeo de Puerto Arturo, dirigido desde la bahía de las Palomas, declaran que seguían con la vista los sucesos luminosos que describían los proyectiles de los obuses, atravesando el espacio cual si fueran cometas, hundiendo después en plena ciudad, donde la explosión era seguida de grandes fulgores, que reverberaban en el cielo.

El bombardeo paría metódico de diferentes puntos, del otro lado de la bahía de las Palomas. Empezó á media noche y duró hasta bien entrado el día; los rusos no contestaron. Un médico de la Marina americana, que iba á bordo del citado vapor Décimo, declara que el espectáculo nocturno era magnífico, pero aterrador.

Al amanecer se vieron cinco navios rusos perfectamente refugiados en la bahía. Los barcos japoneses guardan la barra del puerto, á cierta distancia del mar.

(DE LA AGENCIA FABRA)

Londres 18.

Telegrafian de Vladivostok que han entrado en aquel puerto gravemente averiadas los cruceros rusos Rossia y Gromoboy.

Shanghai 18.

Es esperada hoy en este puerto la escuadra japonesa.

El Japon se halla firmemente resuelto á obtener la salida á el desarme de los cruceros Ashok y Grosni.

La Iglesia en el Ecuador

POR TELEGRAMA

Guayaquil 18.

Se han constituido las Cámaras de la República del Ecuador.

El Gobierno ha sometido á las mismas la proposición de separación de la Iglesia y el Estado y la confiscación de todos los bienes eclesiásticos.—Fabra.

DE SAN SEBASTIAN

POR TELÉFONO

El servicio de trenes.—Recepción en Miramar.—Paseos del Rey.

San Sebastián 18 (2 tarde).

El expreso ha venido con más de hora y media de retraso, por lo cual no han podido llegar los decretos á tiempo para la firma.

El retraso ha obedecido á tener que esperar en Zumárraga el cruce del correo ascendente, el cual, por averías en la máquina, hubo de detenerse cerca de Ormaiztegui.

En el Palacio de Miramar ha tenido lugar la recepción semanal de los jueves, con la concurrencia de siempre.

El Rey ha paseado á caballo esta mañana por la carretera de Pasajes. Después fué á los corrales de la Plaza de Toros para ver el ganado de Cabra, que ha de lidiarse el domingo.

El Sr. Rodríguez Sampedro despachará con S. M. esta tarde, á las cuatro.

DE LUGO

POR TELEGRAMA

La huelga de panaderos.—Desgracias Lugo 18 (1 tarde).

La huelga de panaderos continúa aquí sin resolver.

Las autoridades, no obstante, trabajan con empeño para solucionarla.

En un lugar denominado Juicio, próximo á esta capital, una carreta arrolló á su conductor, dejándole en gravísimo estado.

En la parroquia de Rivas de Niño ha fallecido repentinamente un pordiosero.

LOS SOCIALISTAS

SEXTO CONGRESO INTERNACIONAL

POR TELEGRAMA

Los seguros de obreros.—Inglaterra en la India.—Contra los trusts—

Amsterdam 17.

En la sesión matutina de hoy se ha leído la ponencia del delegado alemán Molkenbahr sobre seguros para obreros.

La síntesis de la ponencia, que su autor ha apoyado en un largo y razonado discurso, es la siguiente:

«La base del sustento del obrero es el seguro fundado en el ahorro.—Es preciso crear instituciones que impidan la miseria del obrero y la pérdida de sus fuerzas.—En la sociedad capitalista, la manera de alcanzar el resultado es obtener leyes que creen seguros eficaces para los trabajadores.—Estos, en todos los países, deben exigir la instauración de instituciones propias á prevenir y remediar las enfermedades, accidentes é invalidez, así como el establecimiento del seguro obligatorio, de modo que estén cubiertas las necesidades de los que se vean imposibilitados para trabajar.

Los gastos para atender á los que son víctimas de accidentes, invalidez, vejez, viudez de la mujer y orfandad, se sacarán de los impuestos sobre capital, rentas y sucesiones. En determinados casos estos gastos caerán sobre el salario de los obreros, los cuales buscarán el modo de reparar esta merma en sus salarios mediante esfuerzos y combinaciones de la organización sindical.»

En la sesión de la tarde, después de un breve debate, quedó aprobado el dictamen sobre el seguro de obreros en la forma redactada por la Comisión.

La nota final de la sesión de hoy fué muy interesante.

El delegado inglés Hobson apoyó una moción, condenando la política colonial de Inglaterra en la India y pidiendo para ésta el self government.

El delegado indio, anelando de ochenta años, se levanta y, en medio de una gran expectación, traza el cuadro de horrores del pueblo indio, explotado por la codicia británica.

Sus palabras producen honda impresión en la asamblea.

Después el holandés Wibault pronunció un fogoso discurso contra los trusts y sindicatos mercantiles, que considera de una influencia funesta para la vida del obrero.

Debate sobre la táctica.—Las huelgas generales

Amsterdam 18.

En la sesión privada de la Comisión de táctica política han hablado varios, haciendo las siguientes declaraciones:

Nemetz, bohemio, ha dicho que de todos los congresos socialistas, el que ha realizado mejores trabajos es el de Dresde, y, por lo tanto, es necesario votar la moción que allí se hizo.

Rapin, suizo, habla contra la resolución de Dresde, y dice que los socialistas deben unirse.

Katayama, japonés, dice que el programa del partido socialista japonés consiste en mantener la lucha de clases sin contraer para ello ningún compromiso.

Almúzar, dinamarqués, dice que votará la moción de Vandervelde.

Brandting, sueco, manifiestase de acuerdo con el anterior y afirma que las simpatías por la lucha anticlerical son generales en la clase obrera.

Krigen, noruego, habla en el mismo sentido.

Rosa Luxemburg, polonesa, dice que si la fórmula de Dresde no es perfecta, tiene un gran valor histórico, como símbolo revolucionario, sobre el socialismo reformista.

Jacrés habla cerca de dos horas con grandilocuencia, y dice cuanto á la política evolucionista se refiere de seis años á esta parte, señalando los resultados obtenidos.

Canta de modo admirable la apología de la República, ganando al auditorio por su arrebatadora elocuencia.

Jules Guesde contradice las teorías de su compatriota, mostrándose defensor de la resolución del congreso de Dresde, única, según él, para resolver toda cuestión internacional.

El presidente, Troelsdra, lee una nueva enmienda firmada por Vandervelde.

Behal y dos más presentan una proposición invitando á la unión de todos los partidos socialistas y ofreciéndoles la protección de los congresistas.

Se ha reunido también la Comisión de huelgas generales.

El partido obrero socialista revolucionario ha depositado una moción en favor de dichas huelgas.

La mayor parte de los delegados se ha pronunciado en contra.

Maura y "El Gráfico."

POR TELEGRAMA

Barcelona 18 (1 tarde).

El Sr. Maura me la manifestó que ha leído la carta que en El Gráfico le dirige el Sr. Burell y que en el correo de hoy envía la contestación.

Barcelona.

LA ASTUCIA DE LOS COSACOS

Todo el mundo sabe que los japoneses son maestros en estratagemas y espionaje; pero los famosos cosacos del Ejército ruso no les cedon en muchas ocasiones. Cuando la guerra ruso-rusa última ocurrió un incidente divertido, que prueba, no sólo lo que son estos jinetes, sino lo atrevidos que están sus caballos.

Un día llegó á un pueblo rumanolita, amigo de los rusos, un cosaco portador de despachos. Cuando estaban jinete y cabalgadura en la plaza del pueblo, aquella, acostumbrada, al parecer, de un vértigo peligroso, comenzó á dar botes y saltos, de tal modo, que el cosaco saltó á tierra para librarse de una muerte cierta.

El caballo salió disparado, perdiéndose de vista, y los esfuerzos que hizo el cosaco y los que presenciaron la locura del caballo, para recobrarlo, fueron inútiles.

El pobre soldado mostraba una desesperación extrema por la pérdida de su compañera y tanto le dolía que conmovió á los soldados del lugar, los cuales, reunidos, hicieron una cuestión, reuniéndole una suma suficiente para comprar otro caballo.

El cosaco salió del pueblo á pie y desconsolado, casi llorando, pero con su buen dinero en la bolsa; pero al llegar á las afueras lanzó un terrible silbido, y el jaro astuto, que estaba escondido, llegó instantáneamente adonde estaba su amo, manso como un cordero.

Montó el cosaco y desapareció al galope por el camino.

Todavía esperan volverlos á ver los bucos y canchivos rumanolitas.

GATA FURIOSA

Esta mañana fueron curados en la Casa de Socorro del distrito de Chamberí, Feliciano Coto, de treinta y un años, casado; Juana Manchado, de cuarenta, soltera, y la niña de siete, Dominica Serrán.

Todas presentaban mordiscos y arañazos que, según declararon, se los había producido una gata, propiedad de Feliciano.

Después de convenientemente curadas, pasaron á su domicilio, Paseo de Luchana, núm. 40. La gata fué llevada para su observación al Instituto Antirrábico.

VALLADOLID

POR TELEGRAMA

Los festejos en Medina.—Riña de un torero

Valladolid 18 (1 tarde).

Se ha publicado el programa de festejos de San Antolín, en Medina del Campo, que comenzarán el día 2 del próximo Septiembre.

El matador de novillos Galván, en riña con un sujeto, le ha inferido una puñalada en la región glútea, dejándole en estado gravísimo.

NOTICIAS

Nuestro querido amigo el operario de los talleres tipográficos de El Gráfico D. Isidro Fiel ha tenido la inmensa pena de ver morir á su hija Teresa, preciosa niña de cinco años.

La Redacción de Imprenta de El Gráfico se asocian con sentimiento muy vivo y muy sincero á tan inmensa desgracia.

Ahora que requieren preferente atención los asuntos de Marruecos, lleva más de un mes sin proveer el consulado de Rabat.

¿Cree el Sr. Rodríguez San Pedro que es prudente el demorar la provisión de esta vacante?

LA BOLSA

COTIZACIÓN OFICIAL DE HOY

Table with columns: FONDOS PÚBLICOS, PRECIO, Alza, Baja. Lists various bonds and their market status.

OBSERVACIONES METEOROLÓGICAS

18 DE AGOSTO DE 1904

Temperaturas registradas hoy en Madrid: Máxima al sol, 40,2 grados.

Máxima á la sombra, 36,0 —

Mínima, 17,2 —

Temperaturas extremas en provincias: 40 grados á la sombra, en Sevilla; 37, en Albacete; 40, en Murcia; 38, en Badajoz, y otras iguales.

Mínima en Segovia, 13 grados; Burgos, 13; Teruel, 14.

Día caluroso, con tendencia á tempestuoso.

CULTOS PARA MAÑANA

Santos Luis, Mariano y Rufin, y Nuestra Señora del Ovído.

La misa y oficio divino son de San Antolín Zorrita, con rito doble y color blanco.

Jubiléo de las Cuarenta Horas.—Parroquia de San Luis.

Visita de la Corte de María.—Nuestra Señora del Buso Sucedo á de la Vistaleón.

ESPECTÁCULOS PARA MAÑANA

JARDIN DEL BUEN RETIRO.—A las nueve.—43 de mayo.—Torno ligar.—El valiente de uceñil.

Intermedios por la banda del Regimiento de Covadonga.—Cuento de hierro.—Entrada, mañana.

SALÓN DE ACTUALIDAD.—DES.—Directores generales.—Artistas sevillanos.—Arlés Bilbao, notable guiterista.

MECERO SALAMANCA.—(Ayala, 1, y Castellana, 10.)—Pálmes, colmillo mágico, cinematógrafo y otros sus atracciones. Abiere por las noches. Los miércoles, mód.

FRONTON CENTRAL.—A las cinco de la tarde.—Gran partido á 20 puntos entre los mejores paleros del cuadro.

Imprenta y talleres de fotograbado, galvanoplastia y grabado en el EL GRÁFICO

Calle del Marqués de la Ensenada, núm. 5

MAQUINAS DE ESCRIBIR HAMMOND Alineación perfecta 
 LA ÚNICA DE IMPRESIÓN AUTOMÁTICA  é inalterable 
 TRABAJO A LA VISTA ADMITE PAPEL DE TODOS LOS TAMAÑOS
 LA ÚNICA PROVISTA DE TECLA DE RETROCESO Veintiseis idiomas con ciento cuarenta tipos de letra en una misma máquina

Representante general en España: **RAMIRO GARCÍA SUÁREZ**
 Victoria, núm. 4.—MADRID
 Ventas á plazos y al contado

La Sociedad Geneste Herscher
 42, RUE DU CHEMIN-VERT. PARÍS
 Fundada en 1794

Es la más antigua y la más importante del mundo para la fabricación del Material de Higiene

Dicha Sociedad provee:

En Francia.—Al Estado al público en general, á la ciudad de París, á la Prefectura de Policía, á todos los Hospitales y á todas las Administraciones.
 En el extranjero.—A la mayor parte de los grandes Gobiernos y en especial á España.

Calefacción.—De los grandes Establecimientos, Teatros, Palacio de Justicia, Hoteles particulares.

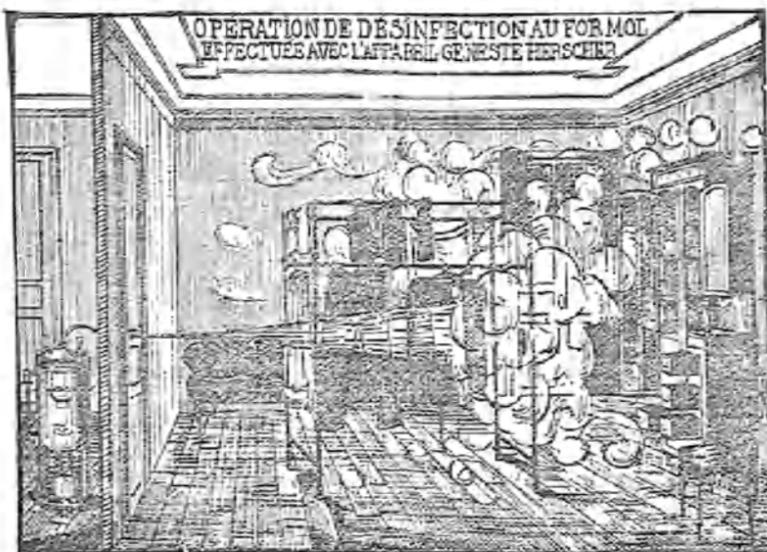
Saneamiento.—Trabajos de alcantarillado para ciudades, colección completa de aparatos para las habitaciones.

Desinfección.—Material completo para combatir la propagación de las enfermedades contagiosas del hombre y de los animales (sudaderos ó estufas), pulverizadores, aparatos al formol, etc.)

Lavado.—Material completo para todas las instalaciones, grandes, medianas ó pequeñas (Hospitales, Liceos, Cuarteles, Hoteles, Escuelas, etc.)

Se envían gratis, á petición, planos y documentos completos.

DESINFECCION DE LOCALES POR EL FORMOL



En virtud de la nueva ley sobre higiene, la desinfección de los locales se ha hecho obligatoria, y nada tan eficaz como el **formol** para realizarla. Emplease éste con preferencia á todos los demás desinfectantes, por la rapidez del trabajo, su poder destructor de los microbios patógenos y la facilidad con que se maneja el aparato microbida.

La Sociedad **Geneste Herscher** construye gran número de dichos aparatos, entre los cuales recomienda muy especialmente los del doctor Hoton, que reúnen todas las condiciones necesarias para el servicio público. Estos aparatos son sencillísimos, y como funcionan sin presión sensible, no tienen el peligro de una explosión. Colócanse fuera de los departamentos que haya que desinfectar, y pueden servir para varias operaciones consecutivas, utilizándose en él el aldehído fórmico del comercio, tan recomendado hoy día.

En fin, con dicho aparato puede desinfectarse completamente una habitación, ó local, por grande que sea, costando tan sólo unos dos centímetros cada metro cúbico.

HAY TRES MODELOS DE APARATOS

El pequeño (núm. 1), 175 ptas. • El grande (núm. 2), 350 ptas. • El grande sobre ruedas, 500 ptas.

Franco hasta la estación de Irún; es decir, que la aduana y el transporte en España son de cuenta de los destinatarios.

ANTIBEXIS

Curación rápida de la **TOS, BRONQUITIS, CATARROS** y toda clase de afecciones bronquiales y pulmonares. ¡Pacientes! Probadlo y os convenceréis á las primeras dosis de su verdadero resultado.

De venta en las principales farmacias y Carrera de San Jerónimo, 36.

Ribed, Miranda y C.^a

Oficinas: Plaza de la Lealtad, 3, bajo izquierda, Madrid

REPRESENTANTES del CONSTRUCTOR de MAQUINAS TIPOGRAFICAS

Mr. Jules Derricq DE PARÍS

y de los Sres. **Sigmund, Ullman, Company** DE NEW-YORK

fabricantes de tintas para impresiones ordinarias y de lujo, grabados, dobles tonos, etc., etc., negros y de colores

BROCHES imperdibles, millones á donde elegir desde 50 céntimos. **CASA THOMAS, SEVILLA, 3.**

Agua de Colonia florida, producto especial de la **CASA THOMAS, SEVILLA, 3.** Perfume higiénico y agradable para el baño y pañuelo; frascos de lujo, de un litro, 6,45 pesetas; sin envase, 6 pesetas.

Antigua agencia **STORR** ANUNCIOS PARA TODOS LOS PERIÓDICOS POSITIVA ECONOMIA Reina, 45, 2.º derecha. Teléfono 805. MADRID

Para publicidad

en la **VALLA ANUNCIADORA**, hoy en construcción, que ha de figurar en la fachada del espléndido edificio, calle de Alcalá, 13 y 15, propiedad del **Casino de Madrid**, dirigirse á

LA UNION Empresa comercial é industrial de publicidad
 PRECIADOS, 56 MADRID

TORQUATINA

DEL **DOCTOR D. T. GONZÁLEZ** BIARRITZ (FRANCIA)

Medalla de oro Exposición de París 1900

No hay dolor de cabeza, neuralgias, hemi-cráneas, muelas, reumatismos, riñones, costado, torticolis, por fuerte que sea, que resista tres minutos á su poderosa acción. Recetada por los principales médicos de Europa.

De venta en todas las farmacias y Carrera de San Jerónimo, 3

PILDORAS DE LAS GALIAS

Curan siempre la **SIFILIS** sin producir salivación ni otros efectos perjudiciales. Pídanse en Madrid, almacén Martín Velasco, Mayor, 18. —Barcelona, farmacia Sol, Cortes, 226.

OFICINAS Y TALLERES

EL GRÁFICO

Marqués de la Ensenada, 8

Precios de suscripción:

MADRID		UNIÓN POSTAL	
Un mes...	2,50 pts.	Tres meses...	25 pts.
Tres meses...	7 "	Seis meses...	45 "
Doce meses...	28 "	Doce meses...	80 "

PROVINCIAS Y PORTUGAL
 Un mes, 2,50 pts.—Tres meses, 7,50 pts.—Seis meses, 15 pts.—Doce meses, 30 pts.

Diez céntimos número.